

議 員	支持 周梁淑怡 修訂草案	支持 李 柱 銘 修訂動議	發 言 摘 要
周梁淑怡			人權法案過關了保障個人權利的第一步。
譚惠珠	✓		人權教育應適當強調市民在社會及法律下的責任。
李柱銘			政府對保留基本人權仍存敬視
司徒華		✓	吃飽而生存只是動物權，在六四第二天通過人權法案是一個發人深省的巧合
譚王易鳴	✓		政府應注視人權教育的重要。
譚耀宗	案權		這法案扣經濟社會及文化權利國際公約於門外
黃宏發	✓	×	我們不應期待明天會更好，應攜手創明天。
夏佳理	✓		它並無保障人與人之間的權利
周美德	✓	×	一年凍結期是架床疊屋的做法。
方黃吉雯			不可因為人權法案而將法紀削得體無完膚。
劉健儀	✓		人權法案的中文本必須準確反映英文本的含意。
麥理覺	✓		人權法案好比一把劍，兩邊鋒利，用的人必須明智。
黃匡源		✓	這法案為本港未來的基本人權作出保障。

[illegible]

人權法案二讀通過  
本週末起付諸實行

六條法案凍結一年・多數議員表示支持

# 中國國民經濟走勢前景樂觀

華僑日報

星期六  
 日四廿月四年未辛  
 號三五〇三二第  
 角伍元二售零 半張八紙出  
 司公限有報日華南 印承及行發  
 設零電署道法南香港 址地社總  
 一八一四四五：社 總  
 七三六一三五：處分區中  
 三九六〇四六五：處分角中  
 九四四〇四八三：處分角旺  
 四二八一四三三：處分角內灣  
 傳二號九四三一路電 處理報社北台  
 號三〇第字台業報內港島內港民報民  
 請閱報者二號九四三一路電 處理報社北台

立局門外團體請願

警員強行抬走靜坐學生

[illegible]

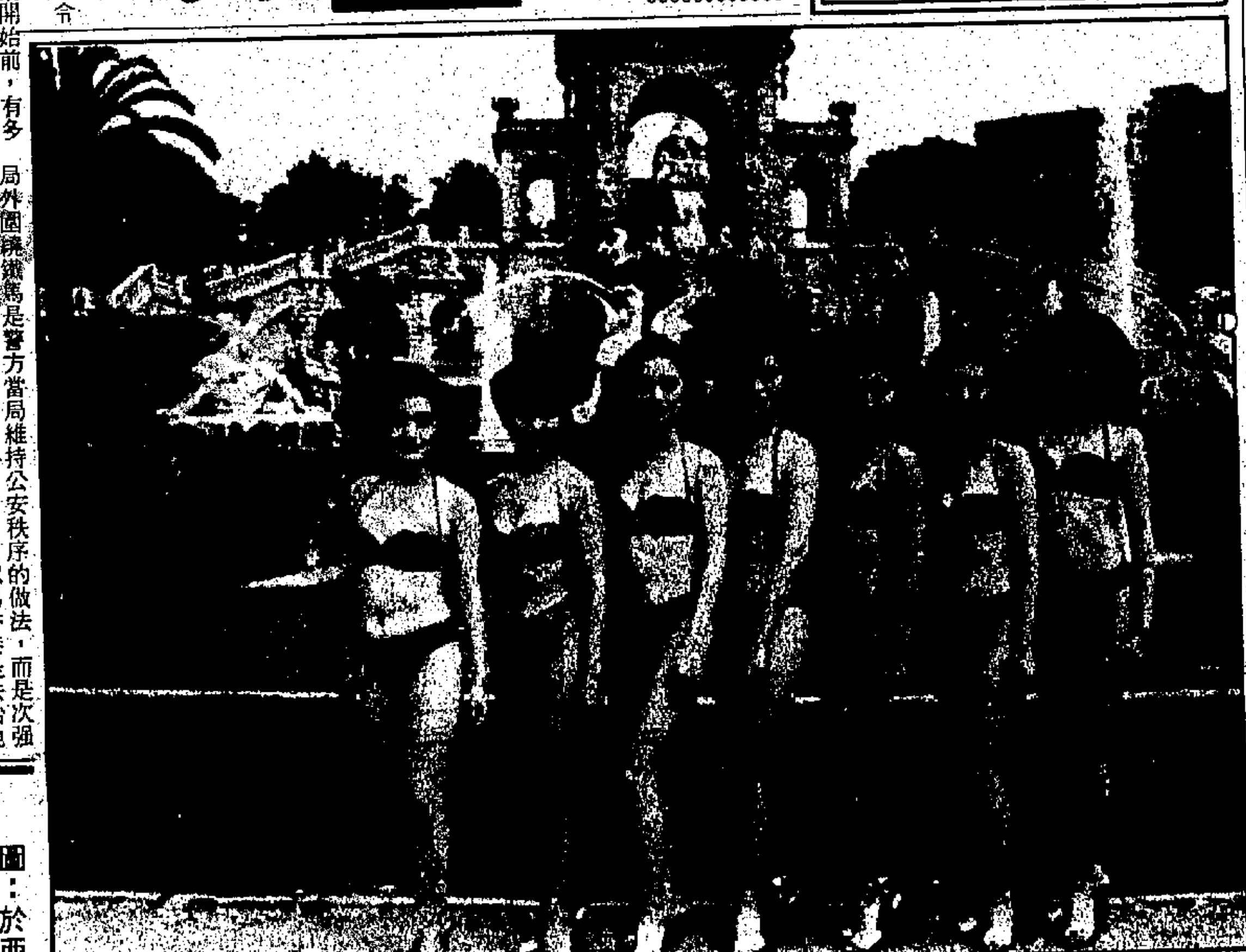
將考慮設諮詢委員會

[illegible]

華僑日報鳴謝各界啓事

出版特刊，寵承  
社會賢達、僑團領袖、婦女領袖、工商團體、各界僑胞、惠以  
鴻詞及慶賀廣告，光其篇什，拜賜之餘，益增感奮。謹此致謝  
諸親亮照

華僑日報有限公司暨同人謹啓



班牙拍外景之  
亞姐佳麗。(一  
本報記者西班  
牙傳真) (左  
關新聞刊娛樂  
圈)

火級三倉貨子電塘觀  
散疏急緊需人工百逾  
人途男及殃煙濃・滅熄時小五救擄

火警發生於昨晚十一時五十分，起火地點在塘邊街一五七號南工業大廈九樓。該處存貯電子零件、半製品貨倉，貨倉屬於一名大屋樓上之電子公司，當時內有一時五十分，該名男住持在倉庫覓貨，室內火光閃閃，火勢猛烈，且發出濃煙，該名男住持因煙火太濃，隨即逃出火場。火警發生後，消防員接報到場撲救，一小時後，火勢升為大火，由於火勢猛烈，火場內多名工人未能及時逃脫，該名男住持因逃脫不及，被火燒傷，送院救治。消防員到場後，見火勢猛烈，隨即展開撲救，並疏散火場內之工人。火警發生後，消防員接報到場撲救，一小時後，火勢升為大火，由於火勢猛烈，火場內多名工人未能及時逃脫，該名男住持因逃脫不及，被火燒傷，送院救治。消防員到場後，見火勢猛烈，隨即展開撲救，並疏散火場內之工人。

法國文化協會

五個中心法文班全面招生  
兒童暑期法文班（九歲至十二歲設於  
沙田新城市廣場中心）

七月十二日開課報名從速

地址：

灣仔軒尼詩道 123 號  
灣仔大有大廈 1201-1205 室  
北角英華道 128 號三樓  
九龍旺角道 52 號  
沙田新城市廣場 825-829 室


電話：5271825  
電話：5916256  
電話：8110813  
電話：7302827  
電話：6065722

沙田火炭山尾街43至47號 桂地街、平湖托街(三個大單位)  
**環球工業中心** **租** **售**

**單位面積由1219呎起至36072呎**  
**適合各類輕重工業、單位四正、設備完善**


**貨車可直達一二樓廠房起卸**  
**每呎負重 300 磅**

**地下面積由2080至17372呎全層48770呎**  
**(樓底特高25呎7吋)**



- 名廠富貴電梯12部
- 每單位獨立洗手間
- 上落貨車位充足
- 大廈管理完善

售價代理：



**寶美城置業有限公司**  
 香港新界大埔中環街與丹桂街  
 電話：255 3001 (十線)  
 傳真電話：6953396 (每日9時至)

世界書局敬賀

總店：香港德輔道中二五四號 電話：544151 545000  
分店：九龍旺角亞答老街一〇五號 電話：3941025

11週年紀念

特別

精選

勁減

COMPO 2  
\$23295

\$13202

① PM2109M \$3180 \$1908

② PM2118M \$2665 \$1593

③ PM2110M \$3075 \$1845

① SF6000 GL1 \$11220 \$6932

② SF6000 GL2 \$16810 \$9486

③ SF6000 GL3 \$21480 \$12888

BIF 韓國傢俬目前擁有達二百萬平方呎廠房，全面採用高科技生產；不但提高了產品質素，而且降低了生產成本；務求令顧客以最合理的價格，購買到超值產品。  
為配合踏入第十一週年，BIF特別精選多款傢俬以勁減嘅行動為顧客帶來更多優惠，數量有限，欲購從速。

BELLA III  
(Redica) \$32310 \$18311

① SF6600 GL1 \$10650 \$6390

② SF6600 GL2 \$14250 \$8550

③ SF6600 GL3 \$19500 \$11700

BC-4000UKF  
\$1320  
\$748

AC-06UKS  
\$2370  
\$1343

① PC-2071M \$2805 \$1683

② PC-2074M \$3345 \$2007

① PD-1374M \$3165 \$1899

② PT-1641M \$1770 \$1062

③ PB-1514M \$2040 \$1224

RT-6200UW  
\$5835  
\$3307

誠聘

女電腦操作員

中五程度，須具備工作經驗，  
惟 HONEYWELL SYSTEM  
優先考慮。

營業代表

中五程度，須通流利英語，與國  
語並能英文讀信，兼備有關工作經  
驗，月入 \$5000 以上明委

有意者請電 7214284MR 55-HW 932

BIF

□ 總經銷中心  
九龍彌敦道中區中心二樓 2/F, 26  
電話: 7214281 FAX: 7220205

□ 沙田

□ 總經銷  
新界沙田新界中心二樓 2/F, 118  
電話: 7396007 FAX: 7396008

□ 總經銷  
新界沙田新界中心二樓 2/F, 118  
電話: 7396007 FAX: 7396008

□ 總經銷中心  
九龍彌敦道中區中心二樓 2/F, 26  
電話: 7214281 FAX: 7220205

□ 沙田  
新界沙田新界中心二樓 2/F, 118  
電話: 7396007 FAX: 7396008

□ 本公司  
九龍彌敦道中區中心二樓 2/F, 26  
電話: 7214281 FAX: 7220205

□ 本公司  
九龍彌敦道中區中心二樓 2/F, 26  
電話: 7214281 FAX: 7220205



# 國民經濟走勢

## 前景審慎樂觀

### 今年可能實現適度增長目標 加強農業生產調整工業結構

【中央社訊】行政院副總理鄒家華說，根據對各方面因素的估計，今年國民經濟走勢，將趨於平穩，並可能實現適度增長的目標。鄒氏是在接見記者時，對當前國民經濟走勢，作上述估計的。鄒氏說，去年國民經濟，由於抗戰進入最後階段，生產力獲得解放，經濟活動趨於正常，國民經濟走勢，將趨於平穩，並可能實現適度增長的目標。鄒氏說，去年國民經濟，由於抗戰進入最後階段，生產力獲得解放，經濟活動趨於正常，國民經濟走勢，將趨於平穩，並可能實現適度增長的目標。

# 楊尚昆主席抵雅加達

## 與印尼總統會談 進一步加強合作

【中央社雅加達六日電】政府主席楊尚昆，於昨日下午抵達雅加達，隨即與印尼總統蘇加諾會談。楊氏在會談中，向蘇氏致意，並對印尼人民在抗戰中所表現的英勇精神，表示欽佩。楊氏並表示，中國政府將進一步加強與印尼的友好合作，共同為亞洲的和平與繁榮而努力。

# 沙不希外軍駐留埃及全部撤軍

【中央社開羅六日電】埃及政府宣佈，所有在埃及境內駐留的沙不希軍隊，將於近日內全部撤軍。埃及政府表示，沙不希軍隊在埃及境內的駐留，是違反國際公義的，埃及政府將採取一切必要措施，確保沙不希軍隊全部撤離埃及境內。



# 英政府召集銀行家會議

## 施壓力要求減息 協助中小企業渡過難關

【路透社倫敦六日電】英政府今日召集銀行家會議，討論當前經濟形勢，並要求銀行家們採取措施，協助中小企業渡過難關。英政府表示，由於當前經濟形勢嚴峻，中小企業面臨巨大困難，政府將採取一切必要措施，協助中小企業渡過難關。

# 布殊將在數週內宣佈

## 給予蘇聯最惠國待遇 奎爾訪歐國家討論經濟改革

【路透社華盛頓六日電】美國總統布殊將於數週內宣佈，給予蘇聯最惠國待遇。布殊總統表示，給予蘇聯最惠國待遇，將有助於加強美國與蘇聯之間的經濟合作，並促進世界經濟的繁榮與發展。

# 受全球氣候變暖影響

## 中國各地區炎熱 北方二百四十多個城市缺水

【中央社北京六日電】受全球氣候變暖影響，中國各地區近日炎熱異常，北方地區出現嚴重缺水現象。氣象部門表示，由於氣候變暖，北方地區降雨量減少，導致多地出現嚴重缺水現象，對當地居民的生活和生產造成了嚴重影響。



# 獎平爾貝諾取領戈老

## 敗失革改蘇如告警 險危有就平和世界

【路透社莫斯科六日電】蘇聯領導人戈爾巴喬夫今日警告，世界和平面臨嚴重威脅，並呼籲各國採取行動，防止戰爭爆發。戈爾巴喬夫表示，蘇聯將致力於維護世界和平，並與各國共同努力，防止戰爭爆發。

# 江澤民李鵬會見

## 太古集團首腦 談及中港關係與經濟合作

【中央社北京六日電】中國領導人江澤民與李鵬今日會見太古集團首腦，就中港關係與經濟合作等問題交換意見。江澤民表示，中國政府將進一步加強與太古集團的合作，共同促進中港經濟的發展。

# 廣東廣西福建

## 高溫持續不退 閩東接近三十九度

【中央社廣州六日電】廣東、廣西、福建等地近日高溫持續不退，閩東地區氣溫接近三十九度。氣象部門表示，由於氣候變暖，南方地區降雨量減少，導致多地出現高溫現象，對當地居民的生活和生產造成了嚴重影響。



# 世界十二宗嚴重空難

## 一九四四年至一九八四年 共造成一萬九千八百九十九人喪生

【路透社倫敦六日電】一項統計顯示，一九四四年至一九八四年間，世界發生了十二宗嚴重空難，共造成一萬九千八百九十九人喪生。統計顯示，空難是造成人員傷亡的主要原因之一，各國應加強對航空安全的監管，以減少空難的發生。

# 朱啟楨大使宣稱

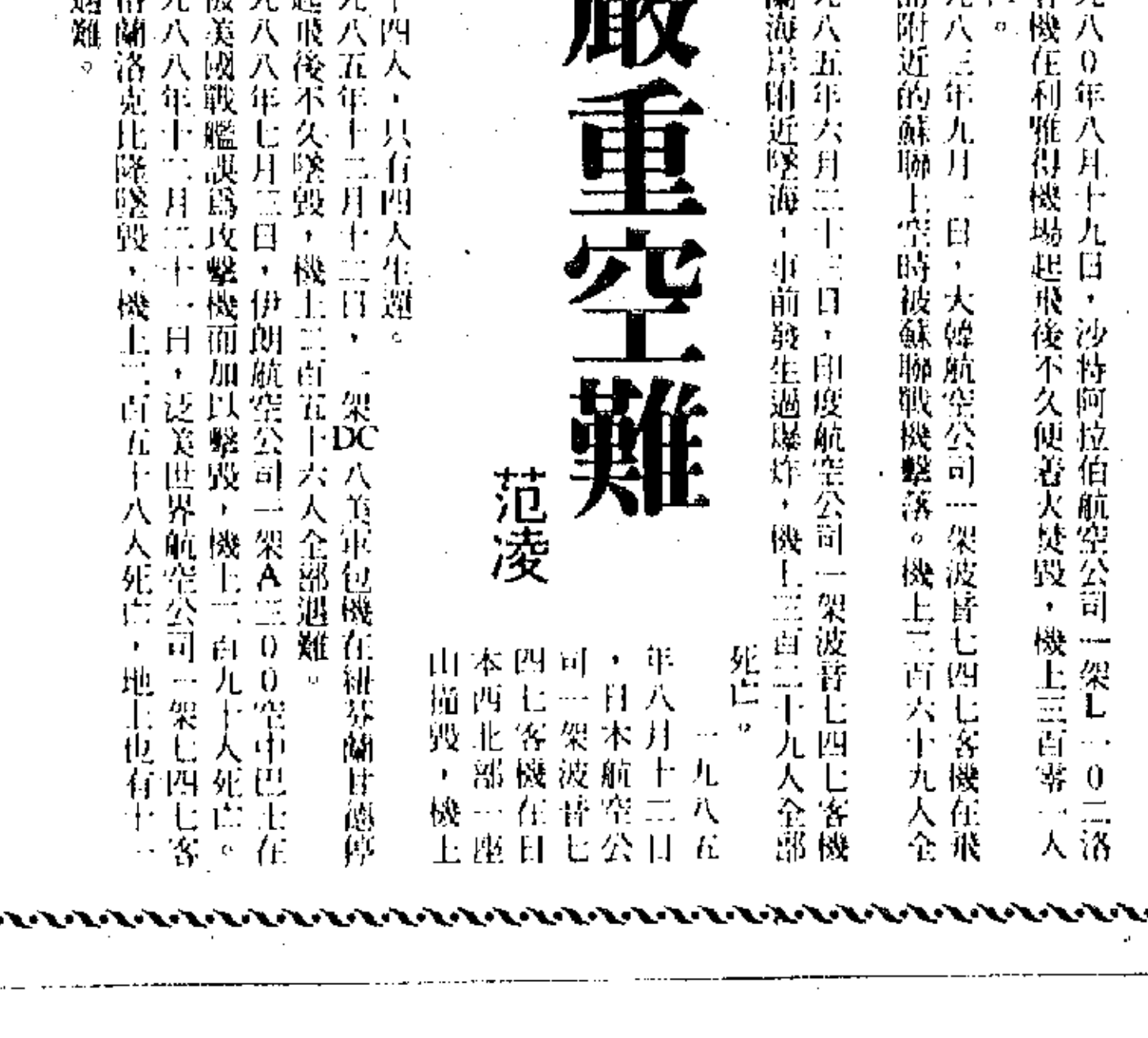
## 有條件最惠待遇 中國決不會接受

【中央社北京六日電】駐外大使朱啟楨今日宣稱，中國政府將不會接受任何有條件的最惠待遇。朱啟楨表示，中國政府將堅持平等互利的原則，與各國開展經貿合作，並維護中國的國家利益。

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 宗親友世戚姻姻 誼親臨執紼 惠賜厚禮 高誼隆情 殫存均

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念，各界宗親友世戚姻姻，誼親臨執紼，惠賜厚禮，高誼隆情，殫存均。



# 謝

## 先夫熊順禎府君之喪於昨(五)日 在星洲殯儀館出殯 承蒙 誼親臨執紼 惠賜厚禮 高誼隆情 殫存均

【本報訊】先夫熊順禎府君之喪於昨(五)日，在星洲殯儀館出殯，承蒙誼親臨執紼，惠賜厚禮，高誼隆情，殫存均。

# 謝

## 本公司董事熊順禎先生之喪 於昨(五)日在星洲殯儀館出殯 承蒙諸親友蒞臨致祭 惠賜厚禮 高誼隆情 謹此鳴謝

【本報訊】本公司董事熊順禎先生之喪於昨(五)日，在星洲殯儀館出殯，承蒙諸親友蒞臨致祭，惠賜厚禮，高誼隆情，謹此鳴謝。

# 謝

## 駿業製衣廠 董事局謹謝 承蒙諸親友蒞臨致祭 惠賜厚禮 高誼隆情 謹此鳴謝

【本報訊】駿業製衣廠董事局謹謝，承蒙諸親友蒞臨致祭，惠賜厚禮，高誼隆情，謹此鳴謝。



謝

孝女 克銓  
克銚

暨衆親屬

泣叩







# 本港新聞

## 對反員議數多大局立 策政港容收一第消取 責譴際國遭恐釋解司安 裁制濟經越對除解意同並

【本報訊】立法局昨討論收回第一收容港政策，引起多項反對意見，並對國際社會的譴責表示擔憂。安撫司解釋，該政策是為了處理越南船民問題，並非針對任何特定國家。他強調，政府將盡力確保政策的公平性和人道性，並與國際社會保持溝通。

安撫司在會上表示，第一收容港政策是基於國際公約和香港的法律框架而制定的。他指出，政府已經採取了多項措施來減輕該政策對船民造成的影響，並確保他們能夠獲得必要的保護和援助。他呼籲國際社會理解和支持香港的立場。

在會上，多名議員對該政策提出了嚴厲的批評。他們認為，該政策違反了國際人權公約，並對船民的生命安全構成了威脅。他們要求政府撤回該政策，並重新考慮處理船民問題的方法。

安撫司對議員的批評表示理解，但他強調，政府必須在國際法和人道原則之間找到平衡。他表示，政府將繼續與國際社會合作，尋求一個既能保護船民安全又能維護香港主權的解決方案。

會議最終未能達成一致意見，該政策將繼續實施。安撫司表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴。

在會後，安撫司與議員們進行了進一步的溝通。他表示，他將認真聽取議員們的意見，並在適當的時候對政策進行調整。他強調，政府將始終堅持人道原則，並確保船民能夠獲得必要的保護和援助。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

## 船民滯港日增難負擔 關注團體促早日解決 取消收容港與否引起爭議

【本報訊】立法局昨討論收回第一收容港政策，引起多項反對意見，並對國際社會的譴責表示擔憂。安撫司解釋，該政策是為了處理越南船民問題，並非針對任何特定國家。他強調，政府將盡力確保政策的公平性和人道性，並與國際社會保持溝通。

安撫司在會上表示，第一收容港政策是基於國際公約和香港的法律框架而制定的。他指出，政府已經採取了多項措施來減輕該政策對船民造成的影響，並確保他們能夠獲得必要的保護和援助。他呼籲國際社會理解和支持香港的立場。

在會上，多名議員對該政策提出了嚴厲的批評。他們認為，該政策違反了國際人權公約，並對船民的生命安全構成了威脅。他們要求政府撤回該政策，並重新考慮處理船民問題的方法。

安撫司對議員的批評表示理解，但他強調，政府必須在國際法和人道原則之間找到平衡。他表示，政府將繼續與國際社會合作，尋求一個既能保護船民安全又能維護香港主權的解決方案。

會議最終未能達成一致意見，該政策將繼續實施。安撫司表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴。

在會後，安撫司與議員們進行了進一步的溝通。他表示，他將認真聽取議員們的意見，並在適當的時候對政策進行調整。他強調，政府將始終堅持人道原則，並確保船民能夠獲得必要的保護和援助。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

## 立法局入口請願人士阻礙 議員步履艱難 會議進行受阻

【本報訊】立法局昨討論收回第一收容港政策，引起多項反對意見，並對國際社會的譴責表示擔憂。安撫司解釋，該政策是為了處理越南船民問題，並非針對任何特定國家。他強調，政府將盡力確保政策的公平性和人道性，並與國際社會保持溝通。

安撫司在會上表示，第一收容港政策是基於國際公約和香港的法律框架而制定的。他指出，政府已經採取了多項措施來減輕該政策對船民造成的影響，並確保他們能夠獲得必要的保護和援助。他呼籲國際社會理解和支持香港的立場。

在會上，多名議員對該政策提出了嚴厲的批評。他們認為，該政策違反了國際人權公約，並對船民的生命安全構成了威脅。他們要求政府撤回該政策，並重新考慮處理船民問題的方法。

安撫司對議員的批評表示理解，但他強調，政府必須在國際法和人道原則之間找到平衡。他表示，政府將繼續與國際社會合作，尋求一個既能保護船民安全又能維護香港主權的解決方案。

會議最終未能達成一致意見，該政策將繼續實施。安撫司表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴。

在會後，安撫司與議員們進行了進一步的溝通。他表示，他將認真聽取議員們的意見，並在適當的時候對政策進行調整。他強調，政府將始終堅持人道原則，並確保船民能夠獲得必要的保護和援助。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

## 美國會大舉外 舉辦悼念六四 方勵之等發表演說

【本報訊】美國國會昨舉行六四事件週年紀念活動，方勵之等發表演說，呼籲國際社會關注香港的人權狀況。方勵之在會上表示，六四事件是中國歷史上的一個重要轉折點，它標誌著中國政府對人權的漠視。他呼籲國際社會採取行動，保護香港的人權和自由。

在會上，多名議員對六四事件表示譴責。他們認為，中國政府對六四事件的處理方式是錯誤的，並對香港的人權狀況表示擔憂。他們呼籲中國政府撤回對六四事件的指控，並重新考慮處理方法。

方勵之在會後表示，他將繼續與國際社會合作，尋求一個既能保護香港安全又能維護香港主權的解決方案。他強調，政府將始終致力於保護香港的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

## 立法局辯論越南船民問題 對船民問題的看法 各方意見不一

【本報訊】立法局昨討論收回第一收容港政策，引起多項反對意見，並對國際社會的譴責表示擔憂。安撫司解釋，該政策是為了處理越南船民問題，並非針對任何特定國家。他強調，政府將盡力確保政策的公平性和人道性，並與國際社會保持溝通。

安撫司在會上表示，第一收容港政策是基於國際公約和香港的法律框架而制定的。他指出，政府已經採取了多項措施來減輕該政策對船民造成的影響，並確保他們能夠獲得必要的保護和援助。他呼籲國際社會理解和支持香港的立場。

在會上，多名議員對該政策提出了嚴厲的批評。他們認為，該政策違反了國際人權公約，並對船民的生命安全構成了威脅。他們要求政府撤回該政策，並重新考慮處理船民問題的方法。

安撫司對議員的批評表示理解，但他強調，政府必須在國際法和人道原則之間找到平衡。他表示，政府將繼續與國際社會合作，尋求一個既能保護船民安全又能維護香港主權的解決方案。

會議最終未能達成一致意見，該政策將繼續實施。安撫司表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴。

在會後，安撫司與議員們進行了進一步的溝通。他表示，他將認真聽取議員們的意見，並在適當的時候對政策進行調整。他強調，政府將始終堅持人道原則，並確保船民能夠獲得必要的保護和援助。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

## 東銀國際(香港)有限公司

一九九零年十二月三十一日資產負債表

項目	1990	1989
資產		
現金及存款	1,234,567	1,234,567
應收賬項	1,234,567	1,234,567
物業	1,234,567	1,234,567
其他資產	1,234,567	1,234,567
總資產	4,738,711	4,738,711
負債		
應付賬項	1,234,567	1,234,567
其他負債	1,234,567	1,234,567
總負債	2,479,134	2,479,134
股東權益	2,259,577	2,259,577

一九九零年十二月三十一日資產負債表

項目	1990	1989
現金及存款	1,234,567	1,234,567
應收賬項	1,234,567	1,234,567
物業	1,234,567	1,234,567
其他資產	1,234,567	1,234,567
總資產	4,738,711	4,738,711
負債		
應付賬項	1,234,567	1,234,567
其他負債	1,234,567	1,234,567
總負債	2,479,134	2,479,134
股東權益	2,259,577	2,259,577

一九九零年十二月三十一日資產負債表

項目	1990	1989
現金及存款	1,234,567	1,234,567
應收賬項	1,234,567	1,234,567
物業	1,234,567	1,234,567
其他資產	1,234,567	1,234,567
總資產	4,738,711	4,738,711
負債		
應付賬項	1,234,567	1,234,567
其他負債	1,234,567	1,234,567
總負債	2,479,134	2,479,134
股東權益	2,259,577	2,259,577

一九九零年十二月三十一日資產負債表

## 電視遊戲競技節目 政務司稱不合賭博

【本報訊】政務司昨表示，電視遊戲競技節目不合賭博，並呼籲電視台加強監管。政務司在會上表示，電視遊戲競技節目容易引發賭博行為，並對社會產生負面影響。他呼籲電視台加強監管，確保節目的內容健康，並防止觀眾產生賭博心理。

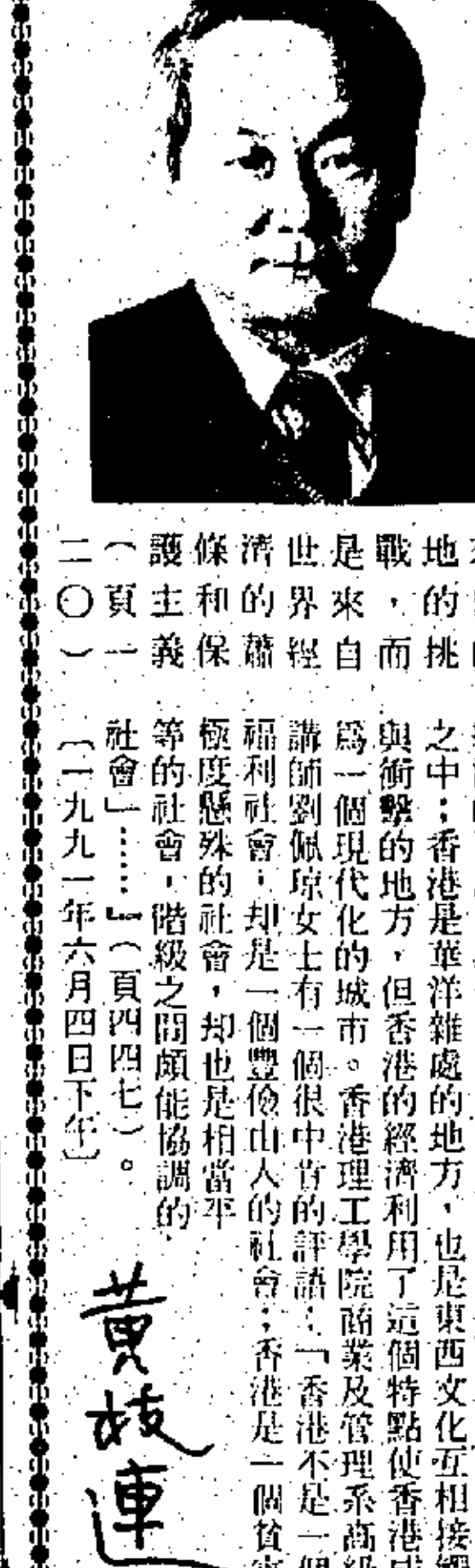
在會上，多名議員對政務司的說法表示支持。他們認為，電視遊戲競技節目確實存在引發賭博行為的風險，並對社會產生負面影響。他們呼籲政府加強監管，確保節目的內容健康，並防止觀眾產生賭博心理。

政務司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

安撫司在會後表示，他將繼續與各方溝通，並確保政策的執行過程透明公正。他強調，政府將始終致力於保護船民的人權和尊嚴，並確保政策的執行過程符合國際法和人道原則。

## 本港新聞



黃枝連

黃枝連

黃枝連

黃枝連

黃枝連

黃枝連

黃枝連

黃枝連

黃枝連

黃枝連

黃枝連

黃枝連

黃枝連

黃枝連



# 化惡趨日質水海港 高度濁混低量氧含 區制管質水列港維將促體團

【本報訊】香港維多利亞港水質，近年來由於工業及城市發展，污染日益嚴重，水質惡化，含氧量低，混濁度極高，對海洋生態及人類健康造成威脅。香港政府已決定成立一個「維多利亞港水質管理委員會」，以加強對港內水質的監管及改善工作。

該委員會將由多個政府部門及非政府團體組成，負責制定水質管理政策、監察水質變化及推行改善措施。委員會的首要任務是減少工業及城市污水的排放，並加強對港內水體的監測。

據悉，維多利亞港的水質在過去十年中，含氧量已由百分之二十點五下降至百分之十點五，混濁度則由每公升一百個單位增加至一千個單位。這種情況已對港內的海洋生物造成嚴重影響，並對人類健康構成威脅。

委員會將定期向公眾報告水質改善情況，並與有關團體合作，共同改善港內水質。委員會亦將推行一系列水質改善計劃，包括加強對工業及城市污水的處理，以及推行水質監測計劃。

地點	含氧量	混濁度
銅鑼灣	1.9	27
中環	1.4	25
灣仔	0.8	20
油蔴地	1.4	35
深水埗	2.4	26

## 納稅人有真正理由可提出申請 稅務局長有酌情權 准許分期清繳稅款

【本報訊】納稅人若因特殊原因，無法在規定期限內繳納稅款，可向稅務局申請分期清繳。稅務局長表示，在考慮申請人的經濟狀況及特殊理由後，有權酌情批准分期清繳申請。

稅務局長指出，納稅人應盡力履行納稅義務，但在遇到特殊困難時，應及時向稅務局申請延期或分期清繳。稅務局將根據申請人的具體情況，作出合理的裁決。

申請分期清繳時，納稅人需提供詳細的財務狀況說明及相關證明文件。稅務局將對申請進行審核，並根據審核結果作出決定。若申請獲准，納稅人可按批准的分期計劃繳納稅款。

## 台灣對中國統一三階段 車燈亮

【本報訊】台灣當局最近提出了一種「三階段」的統一模式，引發了廣泛的討論。該模式主張在未來三到五年內，通過經濟、政治及文化等多方面的交流與合作，逐步實現兩岸的統一。

第一階段為「經濟交流與合作」，旨在加強兩岸在貿易、投資及技術交流等方面的合作，促進經濟的繁榮與發展。第二階段為「政治對話與協商」，旨在通過對話與協商，解決兩岸之間的政治分歧，建立互信。第三階段為「文化融合與認同」，旨在通過文化交流與合作，增進兩岸人民之間的了解與友誼，最終實現民族的融合與統一。

台灣當局表示，這種「三階段」的統一模式，既符合兩岸人民的利益，也符合國際社會的共識。它強調了和平、民主與對話的重要性，反對任何形式的武力威脅與分裂行為。



水質學專家正在進行水質檢驗。

## 房署部份商場單位 空置比率高達兩成

【本報訊】根據最新的調查數據顯示，香港房屋委員會（房署）轄下的一些商場單位，目前空置比率已高達百分之二十。這反映了當前房地產市場的低迷狀態。

房署表示，這些空置單位主要位於一些較偏遠的商場，由於缺乏交通及商業配套設施，吸引力較低。房署正考慮採取措施，如改善商場設施及增加商業活動，以提高這些單位的利用率。

## 分析家認為新任大使會有貢獻 料麥若彬首項任務 安排中英高層對話

【本報訊】分析家認為，新任駐英大使的到任，將為中英關係的發展帶來新的契機。料其首項任務將是安排中英高層對話，以加強兩國在政治、經濟及文化等領域的合作。

分析家指出，新任大使的到任，標誌著中英關係進入了一個新的階段。他將代表中國政府，與英國政府就當前國際形勢及中英關係中的重大問題進行溝通與協調。

## 新界崇德社 職就團席主

【本報訊】新界崇德社日前舉行了一項重要會議，選出了新一屆的主席及團席。會議在熱烈的氣氛中進行，與會成員對新一屆領導班子的產生表示祝賀。

新任主席表示，將繼續秉承崇德社的宗旨，為會員提供優質的服務，並積極參與社會公益活動。他呼籲全體成員團結一致，共同為崇德社的發展而努力。



新界崇德社主席團就職典禮。

### 離職聲明

本人因故辭職，特此聲明。此後所有與本職相關的業務及責任均與本人無關。

聲明人：XXX

### 泰興公司

本公司提供各類優質產品及服務，歡迎垂詢。

地址：XXX

### 英國著名的 The Rapid Results College

提供各類函授課程，包括：

- GCSE, GCE 'O' and 'A'
- Accountancy-ACCA, CIMA, AAT
- Institute of Administrative Management
- Institute of Chartered Secretaries and Administrators (ICSA)
- Chartered Institute of Bankers
- Chartered Institute of Marketing (CIM)
- British Computer Society
- 及其他專業課程

欲索取詳細資料請寄：RRC駐港辦事處，灣仔道105-111號，電話：8386318

### 香港東區婦女福利會

召開會員大會通告

本會定於一九九一年六月六日（星期日）下午二時，在會址召開會員大會，商討重要事項。請全體會員準時出席。

### 香港東區婦女福利會

拍賣貨物及車輛通告

本會現有各類貨物及車輛待拍賣，有意購買者請向本會查詢。

### 拍賣貨物及車輛通告

拍賣日期：一九九一年六月六日

拍賣地點：XXX

### 屋宇地政署

招標承政府土地

本署現有政府土地招標承讓，有意投標者請向本署查詢。

### 屋宇地政署

招標承政府土地

本署現有政府土地招標承讓，有意投標者請向本署查詢。

### 拍賣貨物及車輛通告

拍賣日期：一九九一年六月六日

拍賣地點：XXX

### 拍賣貨物及車輛通告

拍賣日期：一九九一年六月六日

拍賣地點：XXX

### 拍賣貨物及車輛通告

拍賣日期：一九九一年六月六日

拍賣地點：XXX

### 拍賣貨物及車輛通告

拍賣日期：一九九一年六月六日

拍賣地點：XXX

### 屋宇地政署

招標承政府土地

本署現有政府土地招標承讓，有意投標者請向本署查詢。

### 屋宇地政署

招標承政府土地

本署現有政府土地招標承讓，有意投標者請向本署查詢。

### 拍賣貨物及車輛通告

拍賣日期：一九九一年六月六日

拍賣地點：XXX

### 拍賣貨物及車輛通告

拍賣日期：一九九一年六月六日

拍賣地點：XXX

### 拍賣貨物及車輛通告

拍賣日期：一九九一年六月六日

拍賣地點：XXX

### 拍賣貨物及車輛通告

拍賣日期：一九九一年六月六日

拍賣地點：XXX

### 屋宇地政署

招標承政府土地

本署現有政府土地招標承讓，有意投標者請向本署查詢。

### 屋宇地政署

招標承政府土地

本署現有政府土地招標承讓，有意投標者請向本署查詢。



# 廣東省婦聯一份調查顯示 外省來粵「打工妹」 被拐賣案日見增多

【本報訊】廣東省婦聯的一份調查顯示，外省來粵「打工妹」被拐賣案日見增多。據悉，這些被拐賣的婦女，多來自湖南、湖北、四川、雲南等省，她們在廣東從事各種體力勞動，如工廠工人、家政傭工等。由於她們經濟地位低下，容易受到不法分子的誘惑和欺騙，最終淪為被拐賣的受害者。調查還發現，這些被拐賣的婦女在廣東的生活非常艱苦，她們不僅要承受繁重的勞動，還要忍受當地人的歧視和虐待。她們的家人也往往因為她們被拐賣而陷入經濟困境。因此，社會各界應加強對這些婦女的法律保護，並採取有效措施，防止拐賣婦女的案件再次發生。

## 大陸經濟增長應當正常 避免高投入低效益

【本報訊】大陸經濟增長應當正常，避免高投入低效益。專家指出，大陸經濟在過去幾年中保持了較高的增長速度，但這種增長往往是建立在高投入、高消耗基礎上的。如果這種模式持續下去，將會導致資源的過度消耗和環境的嚴重污染。因此，大陸在追求經濟增長的同時，也應該注重提高經濟效益，減少資源浪費。專家建議，政府應該加強對經濟活動的監管，鼓勵企業採用先進技術，提高生產效率。同時，也應該加強對環境保護的投入，確保經濟增長與環境保護相協調。只有這樣，大陸才能實現可持續發展，提高人民的生活水平。

## 重慶失流與壞破源資 立建籲呼們家專節

【本報訊】重慶失流與壞破源資，立建籲呼們家專節。重慶市近年來在經濟建設方面取得了長足的進步，但也面臨著資源短缺和環境污染等問題。專家呼籲，重慶市政府應該採取有效措施，加強對資源的保護和開發。首先，應該加強對水資源的管理，防止水資源的流失和污染。其次，應該加強對土地資源的保護，防止土地資源的過度開發。最後，應該加強對環境的保護，減少污染物的排放。只有這樣，重慶才能實現經濟的持續發展，提高人民的生活質量。

## 掘發近最蘇江 基古漢批一

【本報訊】掘發近最蘇江，基古漢批一。在江蘇省蘇州市附近，考古學家最近發現了一處漢代古墓。這座古墓的規模較大，出土了大量的陪葬品，包括青銅器、陶器等。專家認為，這座古墓的主人可能是當時的一位高官或貴族。這座古墓的發現，為研究漢代社會、文化提供了重要的實物證據。專家表示，這座古墓的發現，也反映了漢代社會的繁榮和穩定。

## 兩岸訊息

【本報訊】兩岸關係近期趨於緩和，雙方在多個領域展開了合作。在經濟方面，兩岸貿易額持續增長，投資合作也日益頻繁。在文化方面，兩岸文化交流活動不斷增多，民間往來也更加密切。專家認為，兩岸關係的改善，有利於地區的和平與穩定，也有利於兩岸人民的福祉。希望兩岸能夠繼續加強合作，共同促進地區的繁榮與發展。

# 新界版

## 張龍衛冕功成 港同盟欲染指區域局正副主席失敗

【本報訊】張龍衛冕功成，港同盟欲染指區域局正副主席失敗。在最近的區域局選舉中，張龍衛以壓倒性優勢當選為正副主席，而港同盟則未能取得預期的席位。這標誌著港同盟在區域局中的影響力有所下降。專家分析，港同盟的失敗，主要是因為其在選舉中未能提出有吸引力的政綱，也未能有效動員選民的支持。未來，港同盟需要重新審視其政治定位，並加強與選民的溝通，以提高其在區域局中的地位。

## 漁農業諮詢委員會 13非官方委員連任

【本報訊】漁農業諮詢委員會，13非官方委員連任。該委員會是政府與漁農界之間的溝通橋樑，負責收集漁農界的意見，並向政府提出建議。在最近的委員選舉中，13名非官方委員獲得了連任。這反映了漁農界對該委員會的支持和信任。委員會表示，將繼續履行職責，為漁農界發聲，並為政府的決策提供參考。

## 離島童軍第十八旅 慶三週年檢閱宣誓

【本報訊】離島童軍第十八旅，慶三週年檢閱宣誓。該旅成立於三年前，旨在推廣童軍運動，培養青少年的團隊精神和領導能力。在最近的活動中，該旅舉行了三週年紀念檢閱和宣誓儀式。參加活動的青少年表示，他們將繼續努力，為社區做出貢獻。活動也吸引了不少家長和社會人士參加，展現了離島童軍的良好形象。

## 何炳釗讚揚童軍生活有意義

【本報訊】何炳釗讚揚童軍生活有意義。何炳釗是著名的社會活動家，他長期關注青少年教育事業。在最近的訪問中，他參觀了離島童軍第十八旅的活動，並對童軍生活給予了高度評價。他認為，童軍生活不僅能培養青少年的身體素質，還能培養他們的團隊精神和社會責任感。他呼籲社會各界進一步支持童軍運動，為青少年的成長創造良好的環境。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 學生穿著校服流連 不良份子踢人入會

【本報訊】學生穿著校服流連，不良份子踢人入會。最近，有報導指出，一些不良青少年利用學生穿著校服的機會，在學校周邊進行非法活動，如勒索、毆打等。社會各界對此表示強烈譴責，並呼籲學校加強校園安全管理，嚴厲打擊不良行為。警方也表示，將加強對校園周邊的巡邏，確保學生的安全。家長也應該加強對子女的教育和監管，防止他們受到不良分子的誘惑。

## 後海灣污染影響 漸成大陸海鮮集散地

【本報訊】後海灣污染影響，漸成大陸海鮮集散地。後海灣位於廣東省深圳市，是一個重要的港口和漁業基地。然而，由於工業廢水和生活污水的排放，後海灣的水質受到嚴重污染，對當地的漁業和生態環境造成了巨大影響。專家呼籲，政府應該加強對後海灣的污染治理，改善水質，保護漁業資源。同時，也應該加強對海鮮貿易的監管，確保海鮮的品質和安全。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 文教先鋒

【本報訊】文教先鋒，為華僑提供優質的教育和文娛服務。本報致力於報導華僑社區的教育動態，推廣優秀的教育理念和經驗。同時，也為華僑提供豐富的文娛資訊，包括影視、音樂、文學等方面的內容。本報希望通過這些努力，為華僑社區的文化和教育事業做出貢獻。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 齊極步向參前與

【本報訊】齊極步向參前與，為華僑提供優質的教育和文娛服務。本報致力於報導華僑社區的教育動態，推廣優秀的教育理念和經驗。同時，也為華僑提供豐富的文娛資訊，包括影視、音樂、文學等方面的內容。本報希望通過這些努力，為華僑社區的文化和教育事業做出貢獻。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 風行海外

【本報訊】風行海外，為華僑提供優質的教育和文娛服務。本報致力於報導華僑社區的教育動態，推廣優秀的教育理念和經驗。同時，也為華僑提供豐富的文娛資訊，包括影視、音樂、文學等方面的內容。本報希望通過這些努力，為華僑社區的文化和教育事業做出貢獻。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 一紙風行

【本報訊】一紙風行，為華僑提供優質的教育和文娛服務。本報致力於報導華僑社區的教育動態，推廣優秀的教育理念和經驗。同時，也為華僑提供豐富的文娛資訊，包括影視、音樂、文學等方面的內容。本報希望通過這些努力，為華僑社區的文化和教育事業做出貢獻。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 宏揚文教

【本報訊】宏揚文教，為華僑提供優質的教育和文娛服務。本報致力於報導華僑社區的教育動態，推廣優秀的教育理念和經驗。同時，也為華僑提供豐富的文娛資訊，包括影視、音樂、文學等方面的內容。本報希望通過這些努力，為華僑社區的文化和教育事業做出貢獻。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

【本報訊】華僑日報創刊六十六週年紀念。華僑日報是海外華人社區的重要媒體之一，長期以來為華僑提供豐富的資訊和服務。在創刊六十六週年紀念之際，該報舉行了多項慶祝活動，包括舉辦座談會、展覽等。華僑日報表示，將繼續秉承創刊宗旨，為華僑提供高質量的新聞報導和服務。







# 荷蘭作客狂勝芬蘭

【路透社阿姆斯特丹四日電】荷蘭足球隊在歐洲盃足球賽中，以七比零狂勝芬蘭隊，取得小組賽首場勝利。這場比賽在阿姆斯特丹的約翰·克鲁伊夫體育場舉行，吸引了超過八萬名觀眾。荷蘭隊在比賽中展現了強大的實力，上半場就攻入四球，下半場再攻入三球。芬蘭隊則在比賽中表現萎靡，幾乎沒有威脅。荷蘭隊的主帥范巴斯滕在賽後表示，球員們在比賽中發揮出了最好的水平，這是一場非常艱苦的勝利。

## 夕陽下的南朗醫院

（張曉雲）  
夕陽的餘暉，染紅了南朗醫院的牆壁。我獨自走在醫院的小徑上，心中充滿了無限的感慨。南朗醫院是我成長的地方，它見證了我的青春歲月。在這裡，我學會了堅韌，學會了面對困難。如今，我已長大，但南朗醫院的記憶卻永遠留在我的心中。夕陽西下，鳥鳴聲在樹叢中迴盪，彷彿在訴說著無數的故事。

## 筆隨雨

（學中文英文德教佛）

雨，淅淅瀝瀝地下了起來。我坐在窗前，看著窗外的雨景，心中湧起一股莫名的情緒。雨，是大自然的淚水，它洗刷了塵世的污垢，也洗刷了人們的心靈。在雨中，我感受到了寧靜，感受到了平和。筆隨雨落，字隨雨飛，每一筆都充滿了力量，每一字都充滿了情感。

## 平安喜樂的人生

（潘心）

人生是一條漫長的旅程，充滿了坎坷和挑戰。但我們應該如何面對呢？答案就在「平安喜樂」這四個字中。只有擁有平安，我們才能擁有喜樂；只有擁有喜樂，我們才能擁有美好的人生。讓我們在平凡的生活裡，尋找那份屬於我們的平安與喜樂。

## 神奇的中國醫術

（月）  
中國醫術，博大精深，神妙無比。它不僅是治癒疾病的良藥，更是中華文化瑰寶。從古老的針灸到神奇的藥方，中國醫術展現了人類對自然的深刻理解和智慧。在現代醫學發達的今天，中國醫術依然具有重要的意義。它不僅為中國人服務，也為世界各國的醫藥事業做出了貢獻。

## 母親節

（張曉雲）

母親節到了，這是一個屬於母親的日子。在這個特殊的日子里，我們應該如何表達對母親的愛呢？其實，愛母親並不是一件難事。它只需要我們的一點點關心，一點點體貼。一句溫暖的話，一個熱情的擁抱，都能讓母親感到欣慰。讓我們在這個母親節裡，為母親獻上我們最真摯的愛。

## 三邊的關係

（張曉雲）

家庭、學校、社會，這三者構成了我們成長的環境的三邊關係。這三者之間相互影響，相互制約，共同塑造了我們的人格和價值觀。我們應該如何處理這三者之間的關係呢？首先，我們應該尊重家庭，孝敬父母；其次，我們應該尊重學校，聽從老師的教導；最後，我們應該尊重社會，遵守社會公德。只有做到這三點，我們才能成為一個優秀的人才。

## 心絮集

（張曉雲）

心絮集，這是一個關於心靈的集合。它記錄了我們在成長過程中的點點滴滴，記錄了我們對生活的感悟和思考。每一篇文字都是一顆心，每一顆心都有一個故事。讓我們在這些文字裡，找到屬於自己的那份感動和力量。

## 死之威明海

（張曉雲）

死之威明海，這是一個關於死亡與生命的思考。死亡是每個人都會面臨的終極命運，但我們應該如何面對死亡呢？其實，死亡並不可怕，可怕的是我們沒有活好這一生。我們應該珍惜時間，努力奮鬥，為自己的人生留下一筆豐厚的遺產。只有這樣，我們才能在死亡面前，保持那份威風凜凜的氣概。

## 稿投迎歡

（張曉雲）

本報歡迎各界人士投稿。無論是文學創作、新聞報導，還是生活感悟、社會評論，我們都歡迎。投稿請寄：香港九龍觀塘明街26號，華僑日報編輯部。我們將對您的稿件進行認真審閱，並根據需要進行採編。

## 友「教無派」

（張曉雲）

「教無派」是一個關於教育的探討。教育是一門學問，也是一門藝術。在當前的教育環境下，我們應該如何進行教育？我們應該遵循什麼樣的原則？這些都是我們需要思考的問題。讓我們在「教無派」的探討中，找到屬於自己的教育之道。

# 華僑教育

政府考慮教統會四號報告建議  
九二年增小學輔導主任  
人手比率一對二千五百  
改善子女溝通意願情緒困擾減少自殺可能  
教育署擬安排以學校為本家長教育計劃

【本報訊】教育統籌委員會四號報告建議，政府應考慮在九二年增加小學輔導主任的人手比率，由目前的一對二千五百，增加至一對一千二百五十。這項建議旨在加強對學生的輔導工作，幫助學生解決心理和情緒上的問題，減少自殺事件的發生。教育署表示，將認真考慮這項建議，並根據實際情況進行調整。

【本報訊】亞洲足球錦標賽香港代表隊出征，李國輝將擔任隊長。李國輝在比賽中表現出色，帶領球隊取得了優異成績。他不僅在場上展現了精湛的球技，還在場下展現了優秀的領導才能。李國輝表示，將繼續努力，為國家爭光。

【本報訊】華僑日報教育版主編，將為讀者提供豐富的教學資源和學習指導。本報教育版一直以來都是廣大讀者的良師益友，我們將繼續努力，為讀者提供更多、更好的內容。我們希望通過本報教育版，幫助廣大學生提高學習成績，實現人生理想。

【本報訊】華僑日報教育版主編，將為讀者提供豐富的教學資源和學習指導。本報教育版一直以來都是廣大讀者的良師益友，我們將繼續努力，為讀者提供更多、更好的內容。我們希望通過本報教育版，幫助廣大學生提高學習成績，實現人生理想。

中西醫藥：康定海  
反譯法：康定海  
「反譯法」是將原文中的詞語，按其字面意思，直接翻譯成目標語言的方法。這種方法簡單易學，但往往會導致誤解。我們應該根據具體的語境，選擇合適的翻譯方法。只有這樣，我們才能準確地傳達原文的意思。

基督教聖約翰教會  
堅樂中學（政府津貼）  
招收91-92年度插班生  
班級：中一至中三  
索取報名表格：（由即日起至六月十九日）  
郵寄本校並附信封註明「入學申請」  
來函須附：（或親臨本校遞交下列文件）  
1. 貼有郵票及填清楚地址之回郵信封一個  
2. 最近兩年之成績表副本  
3. 聯絡電話及地址  
報名手續：  
報名日期及時間均以函件個別通知，凡接獲通知辦理報名手續者均須繳交入學考試費十元正。  
入學考試日期：六月二十九日上午  
校址：九龍觀塘明街26號  
電話：7274311

浸會校外進修學院  
夏季課程·七月中開課  
郵寄報名：即日起至六月廿五日  
親身報名：六月十九日至六月廿五日  
夜間兼讀課程共五百餘項：  
商業、會計、秘書、電腦、語文、寶石學研究、文史哲、大眾傳播、音樂藝術、設計、社會及社工、法律、醫學常識及其他興趣課程  
本學院於暑假期間增設多項日間課程：  
一、暑期英文密集課程（全期十二天，共八十四小時）  
二、商業、會計、秘書、語文及興趣課程等  
索取章程（內附報名表格）請往浸會校外進修學院  
辦事處：九龍觀塘明街224號浸會學院（大專會堂側）  
查詢電話：336 0237/337 6245

華僑日報讀者大專學生貸款基金  
（華僑日報救濟學基金附屬機構）  
一九九一至九二學年度大專學生免息貸款  
接受申請  
日期：由一九九一年六月十日起至廿九日止（星期日除外）  
時間：上午十一時至下午十二時及下午二時至五時  
地點：香港灣仔道一〇六至一〇八號華僑日報社  
申請者請留意下列事項：  
（一）申請者須為華僑日報讀者或其子女  
（二）申請者須為大專學生  
（三）申請者須提供最近之成績表  
（四）申請者須繳納申請費  
（五）申請者須簽署貸款協議書  
詳情請向本基金會查詢

「友」教無派  
香港教育行政學會提供資料  
「友」教無派是一個關於教育的探討。教育是一門學問，也是一門藝術。在當前的教育環境下，我們應該如何進行教育？我們應該遵循什麼樣的原則？這些都是我們需要思考的問題。讓我們在「友」教無派的探討中，找到屬於自己的教育之道。

華僑日報創刊六十六週年紀念  
提倡體育  
港九排球聯會敬賀  
體育是人類生活的重要組成部分，它不僅可以鍛煉身體，還可以陶冶情操。我們應該積極參加體育活動，提高身體素質。港九排球聯會是一個優秀的體育組織，我們應該給予他們更多的支持和鼓勵。



訊電日四廿月四年未辛曆夏

### 中國實施著作權法

#### 華府似仍未感滿意

##### 從優先監視名單降級希望很微

【本報訊】美國政府最近公佈的著作權法實施情況報告，顯示中國在著作權保護方面仍有待改進。報告指出，中國在打擊盜版方面取得了一些進展，但對外國作品的保護仍然不足。美國政府對中國在著作權保護方面的表現感到不滿，並表示將繼續監視中國在這一領域的發展。

### 哥倫比亞號終於升空

#### 作史無前例醫藥研究

##### 將有助未來發展火星之旅鋪路

【本報訊】哥倫比亞號太空梭在經歷了多次延誤後，終於於昨日成功升空。這次任務將進行一系列前所未有的醫藥研究，旨在為未來的火星之旅鋪路。研究人員將利用太空梭上的實驗設備，觀察人體在失重環境下的生理反應，並測試各種藥物在太空中的效果。

### 利國偉致意

#### 華僑日報創刊六十六週年紀念

##### 正義之聲

###### 新界總商會

會長 張國龍  
主席 鄭國光  
副主席 鄭國光  
秘書長 鄭國光  
財政 鄭國光  
幹事 鄭國光  
全體敬賀

會長 張國龍  
主席 鄭國光  
副主席 鄭國光  
秘書長 鄭國光  
財政 鄭國光  
幹事 鄭國光  
全體敬賀

會長 張國龍  
主席 鄭國光  
副主席 鄭國光  
秘書長 鄭國光  
財政 鄭國光  
幹事 鄭國光  
全體敬賀

### 英國將禁止打狗入口

#### 立例老虎狗禁入

##### 例老虎狗禁入

【本報訊】英國政府最近公佈了一項新法律，禁止將老虎狗（Doberman Pinscher）輸入英國。這項法律旨在保護公眾安全，因為老虎狗被認為是一種具有攻擊性的品種。政府表示，將對所有輸入英國的老虎狗進行嚴格檢查，並對違反規定的人處以罰款。

### 獲胞妹骨髓移植

#### 血癌少女康復

##### 血癌少女康復

【本報訊】一名患有血癌的少女，經過骨髓移植手術後，目前已經康復。這項手術是由她的胞妹捐出骨髓進行的。少女的父母對手術的成功表示欣慰，並感謝醫護人員的辛勤工作。目前，少女正在醫院接受進一步的觀察和治療。

### 華僑日報創刊六十六週年紀念

柯達(遠東)有限公司 敬賀

報業權威

鍾錫熙長洲安老院有限公司

中華汽車有限公司

父親節西貢歡樂遊

華僑日報

香港電視服務站

寫字樓招租

民衆喉舌







# 樓買籤抽對反瑞康羅 風炒止遏助有息加指 業置內國人港動推企高價樓 力潛展發具產地房區地南華

【本報訊】羅康瑞對抽籤買樓風潮，表示反對，並指抽籤買樓風潮，對香港房地產市場，將產生負面影響。他認為，抽籤買樓風潮，將會導致房地產市場，出現不健康的發展。他呼籲，政府應採取措施，遏止抽籤買樓風潮，以保障房地產市場的穩定發展。

【本報訊】羅康瑞對抽籤買樓風潮，表示反對，並指抽籤買樓風潮，對香港房地產市場，將產生負面影響。他認為，抽籤買樓風潮，將會導致房地產市場，出現不健康的發展。他呼籲，政府應採取措施，遏止抽籤買樓風潮，以保障房地產市場的穩定發展。

## 世界工業發展主流 片面指責港商並不公平

【本報訊】世界工業發展主流，已由製造業轉向服務業。香港作為一個國際貿易中心，其經濟發展應與世界主流趨勢相一致。然而，一些片面的批評者，卻將香港的問題，歸咎於港商的不公平競爭。這種觀點是不公平的，因為港商在國際市場上，一直遵守著公平競爭的原則。

## 退休基金明年施行 僱員權益更有保障

【本報訊】政府宣佈，將於明年開始實施新的退休基金制度。這項制度的實施，將為僱員提供更有保障的退休福利。政府表示，新的制度將更加公平合理，並能更好地保障僱員的權益。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

華僑日報創刊六十六週年紀念。本報自創刊以來，一直致力於報導華僑社區的新聞，並為僱員提供有關退休福利的資訊。我們感謝僱員的支持，並承諾將繼續為僱員提供高質量的服務。

## 造福人羣

造福人羣。本報將繼續致力於報導華僑社區的新聞，並為僱員提供有關退休福利的資訊。我們感謝僱員的支持，並承諾將繼續為僱員提供高質量的服務。

名揚四海  
金象苑泰國餐廳  
GOLDEN ELEPHANT THAI RESTAURANT  
003, Barniton Court, Ground Floor, Harbour City, Phase 1, Tsimshat sui, Kowloon. Tel: 735 0733  
No 234 - 235, The Mall, Pacific Place, 88 Queensway, Hong Kong. Tel: 522 8696

## 今傢展一四舉 且促覽連天行

【本報訊】今日舉行的第四屆傢俱展，吸引了眾多參觀者。展覽內容豐富，展示了各種最新的傢俱設計和產品。展覽將持續多天，為參觀者提供一個了解最新傢俱趨勢的機會。

## 利比測量師事務所市場報告顯示 首季樓價大幅攀升 大型住宅普遍復甦

【本報訊】利比測量師事務所發表的市場報告顯示，首季樓價大幅攀升，大型住宅普遍復甦。報告指出，由於經濟復甦，房地產市場呈現出強勁的增長勢頭。大型住宅的需求增加，導致樓價大幅上升。

## 切股求需貨港對東中 單訂萬七千接團間訪

【本報訊】中國訪問團在港期間，接獲了七千多個訂單。這顯示了香港對中國貨品的需求非常強勁。訪問團成員對香港市場的活力表示讚賞，並表示將繼續加強與香港的貿易往來。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

華僑日報創刊六十六週年紀念。本報自創刊以來，一直致力於報導華僑社區的新聞，並為僱員提供有關退休福利的資訊。我們感謝僱員的支持，並承諾將繼續為僱員提供高質量的服務。

同敬賀

## 服務人羣

服務人羣。本報將繼續致力於報導華僑社區的新聞，並為僱員提供有關退休福利的資訊。我們感謝僱員的支持，並承諾將繼續為僱員提供高質量的服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

華僑日報創刊六十六週年紀念。本報自創刊以來，一直致力於報導華僑社區的新聞，並為僱員提供有關退休福利的資訊。我們感謝僱員的支持，並承諾將繼續為僱員提供高質量的服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

華僑日報創刊六十六週年紀念。本報自創刊以來，一直致力於報導華僑社區的新聞，並為僱員提供有關退休福利的資訊。我們感謝僱員的支持，並承諾將繼續為僱員提供高質量的服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

華僑日報創刊六十六週年紀念。本報自創刊以來，一直致力於報導華僑社區的新聞，並為僱員提供有關退休福利的資訊。我們感謝僱員的支持，並承諾將繼續為僱員提供高質量的服務。

同敬賀

## 鄭則士昨初為人父

【本報訊】鄭則士昨日初為人父。他的妻子產下了一個健康的男嬰。鄭則士對新生命的到來表示非常開心，並表示將盡心養育孩子。

### 英美最新金融行情

項目	收市	最高	最低	升跌
倫敦金	16.90	17.15	16.75	+0.10
紐約金	20.70	20.95	20.50	+0.25
九龍金	11.60	11.85	11.40	+0.10
九龍銀	8.85	9.05	8.65	+0.10
九龍匯	8.05	8.25	7.85	+0.05
九龍地	26.60	26.90	26.30	+0.30
九龍和	14.95	15.20	14.70	+0.25
九龍泰	34.40	34.90	33.90	+0.50
九龍新	19.00	19.25	18.75	+0.25
九龍基	18.30	18.55	18.05	+0.30
九龍國	10.60	10.85	10.35	+0.25
九龍德	8.30	8.50	8.10	+0.10

項目	收市	最高	最低	升跌
倫敦金	362.9	363.2	362.1	+0.10
紐約金	366.1	366.4	365.3	+0.10
九龍金	4.165	4.175	4.155	+0.010
九龍銀	361.60	362.40	360.80	+0.80

項目	收市	最高	最低	升跌
倫敦金	1.6930/40	1.7470/80	1.4940/50	+139.10/20
紐約金	5.75	5.8125	5.75	+5.8125
九龍金	3024.60	3024.60	3024.60	-3.35
九龍銀	2289.57	2289.57	2289.57	-267.29

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

華僑日報創刊六十六週年紀念。本報自創刊以來，一直致力於報導華僑社區的新聞，並為僱員提供有關退休福利的資訊。我們感謝僱員的支持，並承諾將繼續為僱員提供高質量的服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

華僑日報創刊六十六週年紀念。本報自創刊以來，一直致力於報導華僑社區的新聞，並為僱員提供有關退休福利的資訊。我們感謝僱員的支持，並承諾將繼續為僱員提供高質量的服務。

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

華僑日報創刊六十六週年紀念。本報自創刊以來，一直致力於報導華僑社區的新聞，並為僱員提供有關退休福利的資訊。我們感謝僱員的支持，並承諾將繼續為僱員提供高質量的服務。

同敬賀

### 名揚四海

陶氏化學太平洋有限公司敬賀

### 服務人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李浩輝 梁和平 文暮良 鄺啟濤 鍾奕明 鄧佩達 陳觀優 鄭俊平 黃容根 黃志強 鄭治國 張學明 孔令文

### 名揚四海

金象苑泰國餐廳

### 造福人羣

華僑日報創刊六十六週年紀念

### 大埔區議會

主席 何容生

### 同敬賀

李



# 鄭則士昨初為人父

## 林燕明誕下一千金

### 苗僑偉夫婦眼巴巴等來是親女

鄭則士昨日初為人父，他的太太林燕明在醫院產下一女，重約三磅，長約一呎，健康良好。鄭則士在醫院守候了一夜，當女兒出世後，他立刻上前抱抱女兒，並與女兒親吻。鄭則士在醫院守候了一夜，當女兒出世後，他立刻上前抱抱女兒，並與女兒親吻。鄭則士在醫院守候了一夜，當女兒出世後，他立刻上前抱抱女兒，並與女兒親吻。

# 容毀被乎幾也威吊

## 難大過逃幸晶鈺符

符鈺晶在吊威也乎被毀容，她目前情況穩定，但面部仍有傷痕。符鈺晶在吊威也乎被毀容，她目前情況穩定，但面部仍有傷痕。符鈺晶在吊威也乎被毀容，她目前情況穩定，但面部仍有傷痕。

# 李克勤望有自己事業

## 投資生意要找到好拍檔

李克勤表示，投資生意需要找到合適的拍檔，並要有自己的事業目標。李克勤表示，投資生意需要找到合適的拍檔，並要有自己的事業目標。李克勤表示，投資生意需要找到合適的拍檔，並要有自己的事業目標。

# 論翁虹透視泳照

## 極有藝術價值

翁虹的透視泳照極具藝術價值，展現了她優美的身材和自信的態度。翁虹的透視泳照極具藝術價值，展現了她優美的身材和自信的態度。翁虹的透視泳照極具藝術價值，展現了她優美的身材和自信的態度。

# 王祖賢要享受生活

## 如今寓居工作於娛樂

王祖賢表示，她現在更享受生活中的樂趣，並將其融入工作中。王祖賢表示，她現在更享受生活中的樂趣，並將其融入工作中。王祖賢表示，她現在更享受生活中的樂趣，並將其融入工作中。

# 郭錦恩望吸經

## 勞酬較計不指美當

郭錦恩表示，他目前的工作情況良好，並對未來充滿信心。郭錦恩表示，他目前的工作情況良好，並對未來充滿信心。郭錦恩表示，他目前的工作情況良好，並對未來充滿信心。

# 王環積極減肥

## 男友稱讚心靚

王環表示，她正在積極減肥，並得到了男友的支持和鼓勵。王環表示，她正在積極減肥，並得到了男友的支持和鼓勵。王環表示，她正在積極減肥，並得到了男友的支持和鼓勵。

# 藝廚習學紅楚鍾

## 太太好個做備

鍾楚紅表示，她對廚藝有興趣，並希望未來能成為一名廚師。鍾楚紅表示，她對廚藝有興趣，並希望未來能成為一名廚師。鍾楚紅表示，她對廚藝有興趣，並希望未來能成為一名廚師。

# 松竹邀美由紀復出

## 新影片拍澤田研二

松竹表示，他們將邀請美由紀復出，並與澤田研二合作拍攝新片。松竹表示，他們將邀請美由紀復出，並與澤田研二合作拍攝新片。松竹表示，他們將邀請美由紀復出，並與澤田研二合作拍攝新片。

# 幻變多懷情

## 傾唱田小與

田小與表示，她的音樂風格多樣，並充滿了情感。田小與表示，她的音樂風格多樣，並充滿了情感。田小與表示，她的音樂風格多樣，並充滿了情感。

# 太多美食難以忍口

## 陳加玲增重三四磅

陳加玲表示，她因為吃太多美食而增重了三四磅。陳加玲表示，她因為吃太多美食而增重了三四磅。陳加玲表示，她因為吃太多美食而增重了三四磅。

# 片新瑞卓羅演猛草

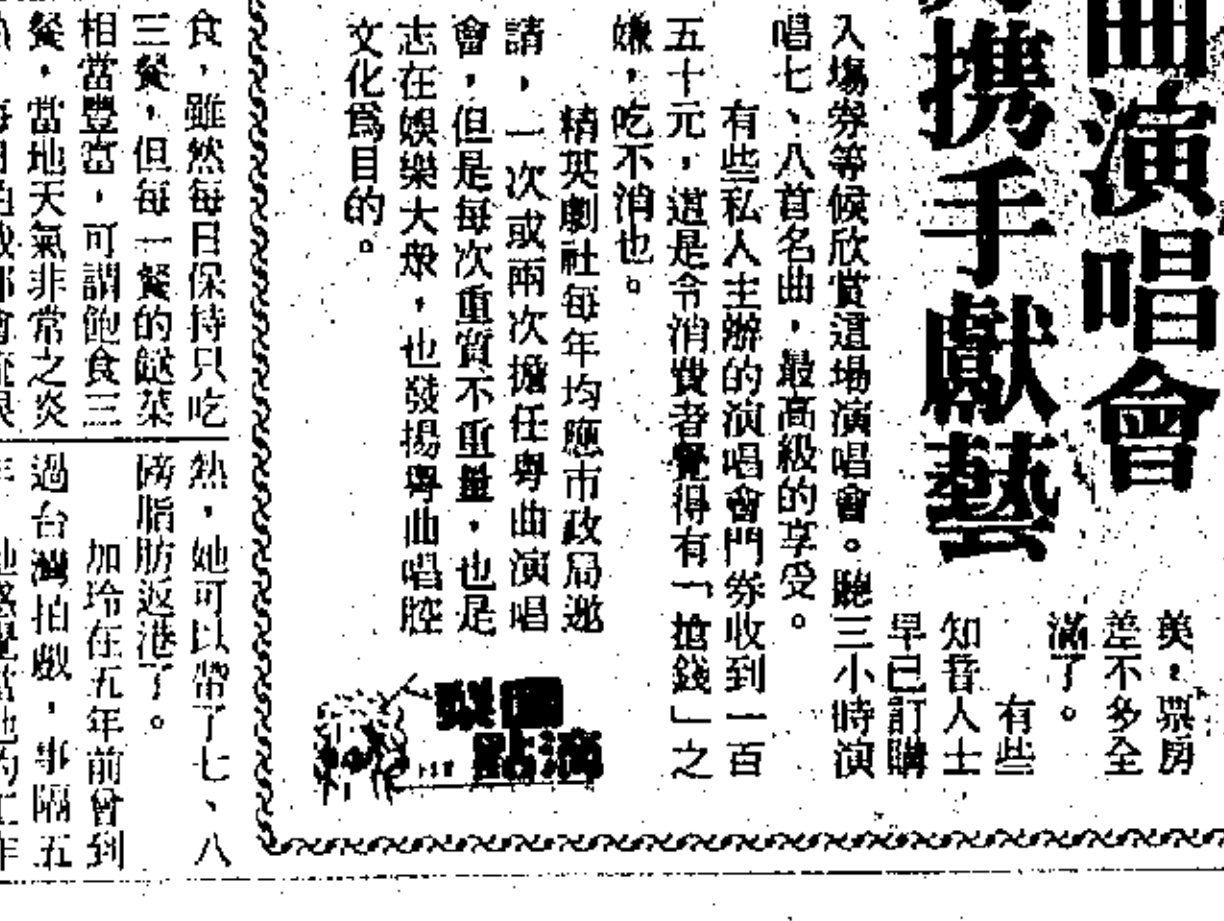
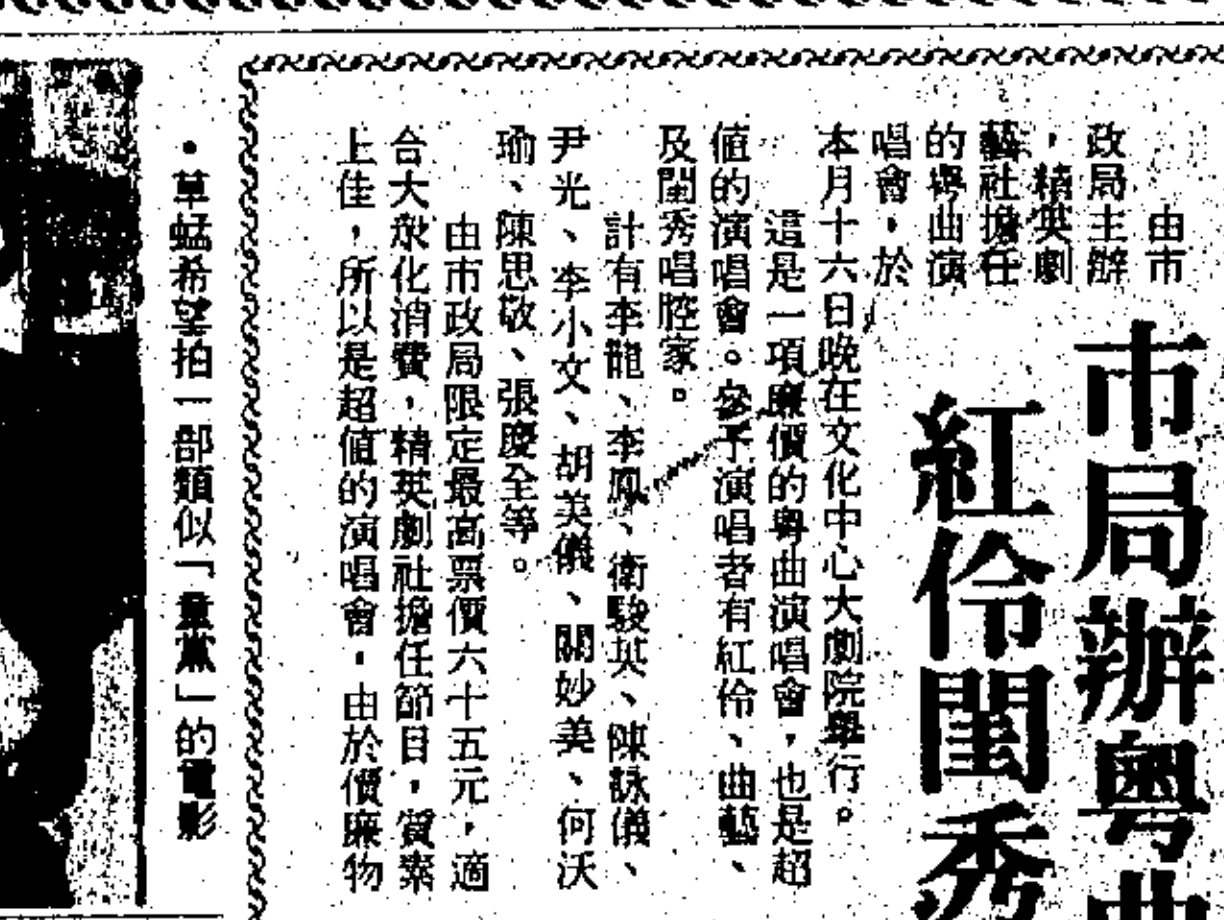
## 玩好極作合班家唱

羅卓瑤表示，她對新片充滿信心，並希望觀眾能喜歡。羅卓瑤表示，她對新片充滿信心，並希望觀眾能喜歡。羅卓瑤表示，她對新片充滿信心，並希望觀眾能喜歡。

# 市局辦粵曲演唱會

## 紅伶閨秀攜手獻藝

市局表示，他們將舉辦粵曲演唱會，並邀請紅伶閨秀參加。市局表示，他們將舉辦粵曲演唱會，並邀請紅伶閨秀參加。市局表示，他們將舉辦粵曲演唱會，並邀請紅伶閨秀參加。



息商消工

Table with financial data, including exchange rates and market indices.

Advertisement for Dow Chemicals, featuring the company logo and text in Chinese.

Large advertisement for '六合彩' (6/49 lottery), featuring a grid of numbers and promotional text.



# 聯邦儲備局主席發表復甦經濟 引起國際美元補倉湧現

## 匯商暫未估定到頂水平 收市美元兌馬克一三一.九點

【特訊】聯邦儲備局主席格林斯潘昨日在國會聽證會後發表演講，強調美國經濟正處於復甦階段，但尚未達到頂峰。他預料未來幾個月內，美國經濟將繼續增長，但速度會放緩。格林斯潘表示，聯邦儲備局將密切關注經濟數據，並根據需要調整利率。他的講話引起國際市場對美元走勢的關注，美元兌馬克匯率昨日收市報一三一.九點，較前一日上升一.一五點。

格林斯潘在聽證會後表示，美國經濟在過去幾個月內表現強勁，失業率下降，生產和銷售額增加。他指出，雖然經濟增長速度有所放緩，但整體趨勢是向上的。他強調，聯邦儲備局將保持利率穩定，以支持經濟增長。他的講話引起國際市場對美元走勢的關注，美元兌馬克匯率昨日收市報一三一.九點，較前一日上升一.一五點。

# 美利率高掛 抽動高掛 抽動高掛

## 中長錢需縮減 息價減求 走勢仍場市前佈公數業就美

【特訊】美國聯邦儲備局昨日公佈的數據顯示，美國經濟增長速度放緩，但失業率仍處於高位。市場分析人士指出，高利率將繼續抑制經濟增長，並導致通脹壓力減小。他們預料，聯邦儲備局將在未來幾個月內調低利率，以刺激經濟增長。市場對美元走勢的關注度依然很高，美元兌馬克匯率昨日收市報一三一.九點，較前一日上升一.一五點。

# 雪尼市機構在高位上沽售 澳元做低過七六仙

## 市場觀望官方對失業率評論

【特訊】紐西蘭雪尼市機構昨日在高位上沽售，市場觀望官方對失業率評論。紐西蘭元兌美元匯率昨日收市報七.六五仙，較前一日上升一.一五仙。市場分析人士指出，紐西蘭元匯率上升主要是受到官方對失業率評論的影響。他們預料，紐西蘭元匯率將在未來幾個月內繼續上升。

# 港幣外匯基金票據 三月期一點六厘

## 平均利率七厘二

【特訊】香港外匯基金昨日公佈的數據顯示，港幣外匯基金票據的利率為一點六厘，平均利率為七厘二。市場分析人士指出，港幣外匯基金票據利率上升主要是受到市場利率上升的影響。他們預料，港幣外匯基金票據利率將在未來幾個月內繼續上升。

# 油國組通過 產額不變

## 產額不變

【特訊】石油輸出國組織（OPEC）昨日通過了一項決定，維持目前的產額不變。市場分析人士指出，OPEC決定維持產額不變主要是受到國際原油市場走勢的影響。他們預料，國際原油價格將在未來幾個月內繼續波動。

# 港金稍跌五元 收市三三三.六波幅狹窄

## 連日天氣酷熱刺激需求殷切

【特訊】香港金價昨日稍跌五元，收市報三三三.六，波幅狹窄。市場分析人士指出，金價下跌主要是受到國際金價走勢的影響。他們預料，金價將在未來幾個月內繼續波動。

# 冷氣機銷市晉高潮 售價普升一成

## 日本貨最搶手

【特訊】冷氣機銷市昨日晉高潮，售價普升一成，日本貨最搶手。市場分析人士指出，冷氣機銷市上升主要是受到天氣酷熱的影響。他們預料，冷氣機銷市將在未來幾個月內繼續上升。

# 對房地產如蟻附羶 外資着重投機項目

## 兩岸經貿

【特訊】對房地產如蟻附羶，外資着重投機項目。市場分析人士指出，外資對房地產的興趣增加主要是受到高利率的影響。他們預料，房地產市場將在未來幾個月內繼續波動。

# 日股市跌勢持續 日經指數跌一百點

## 日經指數跌一百點

【特訊】日本股市昨日跌勢持續，日經指數跌一百點。市場分析人士指出，日經指數下跌主要是受到國際股市走勢的影響。他們預料，日經指數將在未來幾個月內繼續波動。

# 美利率高掛 抽動高掛 抽動高掛

## 中長錢需縮減 息價減求 走勢仍場市前佈公數業就美

【特訊】美國聯邦儲備局昨日公佈的數據顯示，美國經濟增長速度放緩，但失業率仍處於高位。市場分析人士指出，高利率將繼續抑制經濟增長，並導致通脹壓力減小。他們預料，聯邦儲備局將在未來幾個月內調低利率，以刺激經濟增長。市場對美元走勢的關注度依然很高，美元兌馬克匯率昨日收市報一三一.九點，較前一日上升一.一五點。

# 雪尼市機構在高位上沽售 澳元做低過七六仙

## 市場觀望官方對失業率評論

【特訊】紐西蘭雪尼市機構昨日在高位上沽售，市場觀望官方對失業率評論。紐西蘭元兌美元匯率昨日收市報七.六五仙，較前一日上升一.一五仙。市場分析人士指出，紐西蘭元匯率上升主要是受到官方對失業率評論的影響。他們預料，紐西蘭元匯率將在未來幾個月內繼續上升。

# 港幣外匯基金票據 三月期一點六厘

## 平均利率七厘二

【特訊】香港外匯基金昨日公佈的數據顯示，港幣外匯基金票據的利率為一點六厘，平均利率為七厘二。市場分析人士指出，港幣外匯基金票據利率上升主要是受到市場利率上升的影響。他們預料，港幣外匯基金票據利率將在未來幾個月內繼續上升。

# 油國組通過 產額不變

## 產額不變

【特訊】石油輸出國組織（OPEC）昨日通過了一項決定，維持目前的產額不變。市場分析人士指出，OPEC決定維持產額不變主要是受到國際原油市場走勢的影響。他們預料，國際原油價格將在未來幾個月內繼續波動。

# 港金稍跌五元 收市三三三.六波幅狹窄

## 連日天氣酷熱刺激需求殷切

【特訊】香港金價昨日稍跌五元，收市報三三三.六，波幅狹窄。市場分析人士指出，金價下跌主要是受到國際金價走勢的影響。他們預料，金價將在未來幾個月內繼續波動。

# 冷氣機銷市晉高潮 售價普升一成

## 日本貨最搶手

【特訊】冷氣機銷市昨日晉高潮，售價普升一成，日本貨最搶手。市場分析人士指出，冷氣機銷市上升主要是受到天氣酷熱的影響。他們預料，冷氣機銷市將在未來幾個月內繼續上升。

# 對房地產如蟻附羶 外資着重投機項目

## 兩岸經貿

【特訊】對房地產如蟻附羶，外資着重投機項目。市場分析人士指出，外資對房地產的興趣增加主要是受到高利率的影響。他們預料，房地產市場將在未來幾個月內繼續波動。

# 日股市跌勢持續 日經指數跌一百點

## 日經指數跌一百點

【特訊】日本股市昨日跌勢持續，日經指數跌一百點。市場分析人士指出，日經指數下跌主要是受到國際股市走勢的影響。他們預料，日經指數將在未來幾個月內繼續波動。

# 芝城電子展新產品推出 駕駛人導引系統聲控汽車音響電子目

## 科全書偵察機器受人注目

【特訊】芝加哥電子展昨日舉行，展示了多款新產品，包括駕駛人導引系統、聲控汽車音響、電子目擊器等。市場分析人士指出，這些新產品的推出將對汽車電子行業產生重大影響。他們預料，汽車電子行業將在未來幾個月內繼續發展。

# 獲利回吐加元開軟 料現水平有承接力

## 加國五月外匯儲備增

【特訊】加元昨日開軟，獲利回吐。市場分析人士指出，加元開軟主要是受到國際市場走勢的影響。他們預料，加元將在未來幾個月內繼續波動。

# 塑膠原料訂價回降 內地幫來港採購轉多軟粒為主

## 下半年軟粒價看好硬粒市看穩

【特訊】塑膠原料訂價昨日回降，內地幫來港採購轉多軟粒為主。市場分析人士指出，塑膠原料訂價回降主要是受到國際市場走勢的影響。他們預料，塑膠原料訂價將在未來幾個月內繼續波動。

# 口入放開中月尼印 椰油產區 升報區 勢升釀糖油菜歐

## 出沽多貨期油菜歐

【特訊】印度中月放開口入，椰油產區升報區，勢升釀糖油菜歐。市場分析人士指出，印度中月放開口入將對椰油市場產生重大影響。他們預料，椰油市場將在未來幾個月內繼續波動。

# 芝城電子展新產品推出 駕駛人導引系統聲控汽車音響電子目

## 科全書偵察機器受人注目

【特訊】芝加哥電子展昨日舉行，展示了多款新產品，包括駕駛人導引系統、聲控汽車音響、電子目擊器等。市場分析人士指出，這些新產品的推出將對汽車電子行業產生重大影響。他們預料，汽車電子行業將在未來幾個月內繼續發展。

# 獲利回吐加元開軟 料現水平有承接力

## 加國五月外匯儲備增

【特訊】加元昨日開軟，獲利回吐。市場分析人士指出，加元開軟主要是受到國際市場走勢的影響。他們預料，加元將在未來幾個月內繼續波動。

# 塑膠原料訂價回降 內地幫來港採購轉多軟粒為主

## 下半年軟粒價看好硬粒市看穩

【特訊】塑膠原料訂價昨日回降，內地幫來港採購轉多軟粒為主。市場分析人士指出，塑膠原料訂價回降主要是受到國際市場走勢的影響。他們預料，塑膠原料訂價將在未來幾個月內繼續波動。

# 口入放開中月尼印 椰油產區 升報區 勢升釀糖油菜歐

## 出沽多貨期油菜歐

【特訊】印度中月放開口入，椰油產區升報區，勢升釀糖油菜歐。市場分析人士指出，印度中月放開口入將對椰油市場產生重大影響。他們預料，椰油市場將在未來幾個月內繼續波動。

# 芝城電子展新產品推出 駕駛人導引系統聲控汽車音響電子目

## 科全書偵察機器受人注目

【特訊】芝加哥電子展昨日舉行，展示了多款新產品，包括駕駛人導引系統、聲控汽車音響、電子目擊器等。市場分析人士指出，這些新產品的推出將對汽車電子行業產生重大影響。他們預料，汽車電子行業將在未來幾個月內繼續發展。

# 獲利回吐加元開軟 料現水平有承接力

## 加國五月外匯儲備增

【特訊】加元昨日開軟，獲利回吐。市場分析人士指出，加元開軟主要是受到國際市場走勢的影響。他們預料，加元將在未來幾個月內繼續波動。



# 股市專欄

## 匯豐控市價挺升帶領 港股市勢轉現明顯反彈

### 恒指曾越三千七百點收市升二二點 成交數值雖增全日仍略過十億元

【特訊】昨(五)日香港股市，在匯豐銀行帶動下，呈現明顯反彈。恒指曾一度突破三千七百點，收市升二二點。成交數值雖增，全日仍略過十億元。

昨(五)日香港股市，在匯豐銀行帶動下，呈現明顯反彈。恒指曾一度突破三千七百點，收市升二二點。成交數值雖增，全日仍略過十億元。

## 德榮宣佈兩股可認購一股 發售新股集資發展物業

### 每股認購價一元一角 每認購五股獲配三份認股證

【特訊】德榮建築三月份股東週年大會，昨(五)日在德榮大廈舉行。會上宣佈，德榮將發行新股，集資發展物業。

德榮建築三月份股東週年大會，昨(五)日在德榮大廈舉行。會上宣佈，德榮將發行新股，集資發展物業。

## 泛海國際主席馮兆滔指出 從事地產已成為核心業務

### 去年度十五個月盈利一億四千萬元

【特訊】泛海國際主席馮兆滔，昨(五)日在泛海國際大廈舉行記者會，指出從事地產已成為泛海國際的核心業務。

泛海國際主席馮兆滔，昨(五)日在泛海國際大廈舉行記者會，指出從事地產已成為泛海國際的核心業務。

## 證監會修訂條例草案二讀 訂明在過渡期內有寬宥規定

【特訊】證監會昨(五)日舉行會議，討論修訂證券條例草案的二讀。

證監會昨(五)日舉行會議，討論修訂證券條例草案的二讀。

### 恒生指數昨日變動表

時間	收市	10:15AM	10:30AM	10:45AM	11:00AM	11:15AM	11:30AM	11:45AM	12:00	12:15PM	12:30PM	變動(點)
前收市	3667.62											
10:15AM	3663.85											
10:30AM	3662.17											
10:45AM	3661.92											
11:00AM	3661.55											
11:15AM	3665.05											
11:30AM	3677.63											
11:45AM	3692.53											
12:00	3699.24											
12:15PM	3704.87											
12:30PM	3703.42											
變動(點)	+35.08											
2:45PM	3700.83											
3:00PM	3691.08											
3:15PM	3689.87											
3:30PM	3690.01											
最高	3706.80											
最低	3658.97											

### 昨日恒生指數期貨行情

時間	六月	七月	九月	十二月
交前	3682	3691	3735	3725
結算	3670/3700	3675/3700	3690/3750	3700/3760
開盤	3670	3675	3690	3700
最高	3670	3675	3690	3700
最低	3670	3675	3690	3700
收市	3670	3675	3690	3700
日結算	3670	3675	3690	3700
日最高	3670	3675	3690	3700
日最低	3670	3675	3690	3700
合約期	3670	3675	3690	3700
合約期	3670	3675	3690	3700
成交(手)	1750	43	16	0
未平合約總數	4861	70	16	0

### 文華東方董事會羅理表示 多項不利因素依然持續 預期入住率仍將受影響

【特訊】文華東方董事會主席羅理，昨(五)日在文華東方酒店舉行記者會，表示多項不利因素依然持續，預期入住率仍將受影響。

文華東方董事會主席羅理，昨(五)日在文華東方酒店舉行記者會，表示多項不利因素依然持續，預期入住率仍將受影響。

### 合和實業因發售新股 認股證行使價有調整

【特訊】合和實業因發售新股，認股證行使價有調整。

合和實業因發售新股，認股證行使價有調整。

### 有關於地產商會八項建議

【特訊】有關於地產商會八項建議。

有關於地產商會八項建議。

### 牛奶國際

【特訊】牛奶國際。

牛奶國際。

### 公司分析

【特訊】公司分析。

公司分析。

### 比沙亞洲近年業務迅速發展 溢利續會大幅增長

【特訊】比沙亞洲近年業務迅速發展，溢利續會大幅增長。

比沙亞洲近年業務迅速發展，溢利續會大幅增長。

### 台灣股市行情

【特訊】台灣股市行情。

台灣股市行情。

### 新加坡股市

【特訊】新加坡股市。

新加坡股市。

### 日本股市

【特訊】日本股市。

日本股市。

### 英國股市

【特訊】英國股市。

英國股市。

### 各埠股市指數(六月五日)

地區	上日收市	是日收市	升跌	升降百分率
東京(日經平均指數)	25556.86	25289.57	-267.29	-1.04%
澳洲(普通指數)	1509.20	1501.90	-7.30	-0.48%
紐西蘭(普萊斯指數)	1513.00	1498.00	-15.00	-0.99%
台北(加權指數)	5585.44	5676.19	+90.75	+1.62%
南韓(綜合指數)	601.19	613.31	+12.12	+2.01%
新加坡(海峽時報)	1557.82	1558.06	+0.24	+0.01%
倫敦(一小時指數)	2506.00	2510.40	+4.40	+0.17%
紐約(道瓊斯指數)	3035.33	3027.95	-7.38	-0.24%

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。

### 各埠股市行情

【特訊】各埠股市行情。

各埠股市行情。



# 香港股市行情表(一)

成交金額: 1,078,575,820  
成交股數: 420,958,192  
恒生指數: 3,690.01 +22.39  
1991年6月5日(星期三)

★ 除淨 ▲ 除息 ↑ 創新高 黑體字為恒指成份股

今晨	代號	股票名稱	上日收市	最高	最低	最後叫價	買入	賣出	收市	升跌	升跌 次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
銀行、財務、投資																
12.30	021	聯合銀行	11.80	—	—	11.80	—	—	11.80	—	—	—	—	—	—	—
2.75	662	香港銀行	2.30	—	—	2.35	—	—	2.35	—	—	—	—	—	—	—
0.98	129	渣打銀行	0.69	0.70	0.67	0.69	0.68	0.68	0.68	—	—	—	—	—	—	—
17.30	023	匯豐銀行	17.02	17.30	16.80	17.10	17.20	17.10	17.10	+0.10	+134	2,174,000	1,506,700	0.18	6.57	157.35
4.10	120	中環銀行	3.675	3.60	3.575	3.675	3.60	3.575	3.575	—	—	565,793	11,386,465	0.63	14.71	3.66
—	110	中國東方	—	—	—	—	—	—	—	—	—	791,156	2,834,450	0.97	7.88	6.72
1.45	121	紀源豐	0.97	0.99	0.96	0.98	1.00	0.99	0.99	+0.02	+50	40,000	39,000	0.27	70.71	0.51
0.46	106	Crusader	0.208	0.222	0.20	0.208	0.21	0.209	0.209	+0.001	+137	2,978,000	623,880	0.08	—	—
9.45	440	大新金融	9.00	9.15	9.00	9.05	9.15	9.15	9.15	+0.15	+61	148,624	1,351,449	0.11	9.55	5.24
0.031	166	F.P.Banc	0.026	0.026	0.026	0.026	0.027	0.026	0.026	—	—	12,392,000	345,281	0.01	13.68	—
1.69	142	第一太平	1.42	1.42	1.42	1.41	1.42	1.42	1.42	—	—	372,000	528,240	0.38	5.53	5.63
0.232	213	太古地產	0.178	0.178	0.178	0.177	0.18	0.178	0.178	—	—	3,050,000	542,800	0.05	—	—
1.63	053	匯豐地產	1.66	1.69	1.64	1.68	1.70	1.69	1.69	+0.03	+58	1,165,000	1,948,700	0.46	10.97	4.73
27.20	011	恒生銀行	26.70	27.10	26.50	26.80	27.00	27.00	27.00	+0.30	+97	1,150,428	30,797,595	7.32	14.67	3.70
13.10	145	渣打銀行	11.40	—	—	11.00	11.60	11.40	11.40	—	—	3,099	6,611	9.65	—	—
28.40	005	匯豐銀行	26.40	26.80	26.30	26.80	26.90	26.80	26.80	+0.40	+69	4,923,620	131,172,932	7.26	13.92	5.82
1.76	183	渣打銀行	1.47	1.47	1.47	1.47	1.47	1.47	1.47	—	—	32,000	47,040	0.40	9.45	3.10
—	197	渣打銀行	—	—	—	—	—	—	—	—	—	52,000	31,080	0.16	269.18	—
0.80	370	渣打銀行	0.61	0.60	0.58	0.59	0.59	0.59	0.59	-0.02	-16	—	—	—	—	—
—	222	渣打銀行	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1.40	495	渣打銀行	0.90	0.92	0.90	0.91	0.92	0.92	0.92	+0.02	+48	78,765	70,886	0.25	—	—
1.49	226	渣打銀行	1.39	1.40	1.39	1.39	1.40	1.39	1.39	—	—	760,000	1,041,900	0.38	22.58	3.59
0.425	227	渣打銀行	0.40	0.40	0.40	0.39	0.41	0.40	0.40	—	—	139,333	323,449	0.11	18.71	5.69
2.475	066	新鴻基公司	2.025	2.10	2.05	2.075	2.10	2.10	2.10	+0.075	+25	1,387,000	2,861,775	0.27	8.77	7.14
1.14	265	渣打銀行	0.90	0.92	0.90	0.91	0.92	0.91	0.91	+0.02	+40	50,000	40,000	0.22	30.42	5.00
0.50	268	渣打銀行	0.365	0.37	0.36	0.36	0.365	0.36	0.36	-0.005	-58	1,750,000	635,650	0.10	—	—
2.60	349	渣打銀行	2.20	2.175	2.125	2.125	2.175	2.15	2.15	-0.025	-31	98,000	211,700	0.58	10.85	6.98
—	274	渣打銀行	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
36.25	096	渣打銀行	35.00	35.50	35.00	35.25	35.50	35.50	35.50	+0.50	+75	50,144	1,771,232	9.62	11.21	3.99

綜合企業																
0.97	104	渣打銀行	0.88	0.88	0.87	0.87	0.88	0.87	0.87	-0.01	-68	381,000	333,680	0.24	9.00	6.21
2.45	271	渣打銀行	2.075	2.075	2.05	2.05	2.075	2.05	2.05	-0.025	-65	464,000	964,600	0.56	5.21	5.69
1.08	024	渣打銀行	0.75	0.75	0.75	0.75	0.75	0.75	0.75	—	—	44,224	32,852	0.34	7.42	3.60
1.56	025	渣打銀行	1.25	—	—	—	—	—	—	—	—	153,200	371,260	0.66	5.62	7.84
2.525	116	渣打銀行	2.425	2.45	2.425	2.45	2.425	2.45	2.45	—	—	1,690,000	613,000	0.10	9.97	7.74
0.435	367	渣打銀行	0.36	0.37	0.36	0.36	0.37	0.365	0.365	+0.005	+76	—	—	—	—	—
0.01	508	渣打銀行	0.37	—	—	0.37	0.39	0.37	0.37	—	—	—	—	—	—	—
1.08	441	渣打銀行	0.79	—	—	0.79	0.82	0.79	0.79	—	—	—	—	—	—	—
1.63	704	渣打銀行	1.58	1.61	1.57	1.61	1.62	1.62	1.62	+0.04	+42	8,492,000	13,569,380	0.44	—	—
0.365	264	渣打銀行	0.209	0.212	0.208	0.209	0.21	0.209	0.209	—	—	340,736	1,226,576	0.98	7.77	9.16
16.60	013	渣打銀行	14.90	15.30	14.80	15.00	15.10	15.10	15.10	+0.20	+77	2,364,500	35,605,374	4.99	13.07	4.31
5.40	155	渣打銀行	4.90	4.925	4.875	4.925	4.90	4.90	4.90	—	—	182,000	890,050	1.33	15.76	10.21
36.50	015	渣打銀行	33.75	34.25	33.75	34.25	34.50	34.25	34.25	+0.50	+74	951,567	32,451,093	9.28	9.68	3.23
4.125	100	渣打銀行	3.60	3.60	3.60	3.60	3.625	3.60	3.60	—	—	340,736	1,226,576	0.98	7.77	9.16
19.30	208	渣打銀行	17.80	18.00	18.00	18.00	18.00	18.00	18.00	+0.50	+38	587,017	10,767,720	4.98	6.87	1.80
18.00	209	渣打銀行	17.30	17.90	17.90	18.00	18.00	17.90	17.90	+0.60	+28	86,000	60,200	1.91	9.26	3.56
1.14	174	渣打銀行	0.71	0.70	0.70	0.70	0.72	0.71	0.71	—	—	15,000	683,000	0.19	6.08	6.66
4.85	194	渣打銀行	4.40	4.40	4.375	4.375	4.40	4.375	4.375	-0.025	-85	—	—	—	—	—
0.97	476	渣打銀行	0.73	0.73	0.73	0.71	0.73	0.73	0.73	—	—	120,000	88,100	0.20	—	1.36
2.825	438	渣打銀行	2.05	2.10	2.05	2.05	2.075	2.075	2.075	+0.025	+84	2,511,000	5,332,750	0.47	9.95	1.85
0.425	282	渣打銀行	0.315	0.31	0.305	0.305	0.315	0.31	0.31	-0.005	-48	—	—	—	—	—
3.55	242	渣打銀行	2.95	2.95	2.90	2.90	2.925	2.95	2.95	-0.025	-77	1,540,000	1,111,700	0.59	9.25	5.12
1.15	679	渣打銀行	0.98	0.98	0.98	0.98	0.98	0.98	0.98	—	—	1,540,000	215,760	0.37	—	—
0.26	263	渣打銀行	0.26	0.26	0.26	0.26	0.26	0.26	0.26	—	—	1,540,000	215,760	0.37	—	—
6.50	249	渣打銀行	5.80	5.85	5.85	5.80	5.85	5.85	5.85	+0.05	+110	30,000	26,500	1.59	9.52	9.58
20.20	019	渣打銀行	18.50	19.30	18.90	19.00	19.20	19.10	19.10	+0.20	+100	1,231,121	24,692,002	5.18	12.37	4.19
3.425	087	渣打銀行	3.25	3.30	3.25	3.275	3.30	3.275	3.275	+0.025	+121	622,651	2,031,176	0.89	10.61	4.88
6.95	681	渣打銀行	5.00	5.00	5.00	5.00	5.10	5.00	5.00	—	—	10,000	10,000	0.60	—	—
1.68	009	渣打銀行	1.59	1.60	1.58	1.60	1.62	1.61	1.61	—	—	1,221,000	1,930,640	0.44	12.25	5.89
1.23	369	渣打銀行	1.12	1.13	1.11	1.12	1.13	1.12	1.12	—	—	75,548	864,473	0.30	8.43	7.14
13.60	230	渣打銀行	13.10	13.40	13.10	13.30	13.50	13.30	13.30	+0.20	+136	55,000	727,000	3.60	14.82	1.20
1.61	632	渣打銀行	1.31	1.33	1.31	1.32	1.33	1.32	1.32	+0.01	+1	366,000	481,060	0.36	8.24	5.67
5.35	020	渣打銀行	4.875	4.925	4.85	4.875	4.90	4.90	4.90	+0.025	+138	624,000	3,062,850	1.33	11.44	4.08
0.51	464	渣打銀行	0.37	—	—	0.35	0.38	0.37	0.37	—	—	—	—	—	—	—
1.30	375	渣打銀行	1.15	—	—	1.13	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

工業製造																
1.05	519	ASAC 力	0.80	0.82	0.79	0.80	0.81	0.80	0.80	—	—	1,280,000	1,019,200	0.82	7.74	10.00
2.30	522	ASAC 力	2.05	2.10	2.05	2.07	2.10	2.10	2.10	+0.05	+44	130,000	270,750	0.57	10.90	5.00
1.62	043	林德	1.52	1.52	1.50	1.49	1.50	1.50	1.50	-0.02	-62	1,950,000	2,930,700	0.41	9.25	5.30
0.425	481	中國銀行	0.30	—	—	0.30	—	—	0.30	—	—	—	—	0.08	4.45	3.30
1.60	687	老成實業	1.30	—	—	1.28	1.30	1.30	1.30	—	—	—	—	0.35	—	—
1.78	648	軒萊寶隆	1.75	1.74	1.72	1.72	1.73	1.72	1.72	-0.01	-46	1,542,000	2,657,220	0.47	—	—
1.72	701	華聯	1.63	1.64	1.59	1.59	1.60	1.60	1.60	-0.03	-37	6,550,000	10,582,720	0.43	—	—
0.55	031	忠德石油	0.49	0.49	0.49	0.49	0.50	0.49	0.49	—	—	9,000	4,410	0.13	—	—
1.09	118	東方機械	0.87	0.86	0.85	0.85	0.86	0.85	0.85	-0.02	-2	80,000	68,200	0.23	10.38	4.12
0.67	487	冠利	0.58	0.58	0.55	0.56	0.58	0.58	0.58	—	—	33,000	15,565	0.13	7.90	5.30
0.64	033	怡利	0.48	0.475	0.47	0.475	0.48	0.48	0.48	-0.01	-25	33,000	15,565	0.13	7.90	5.30
3.75	034	寶隆	3.35	3.425	3.30	3.375	3.40	3.40	3.40	+0.05	+75	1,880,500	6,390,850	0.92	—	7.20
1.72	641	立達工業	1.49	1.50	1.50	1.49	1.50	1.50	1.50	+0.01	+100	59,000	75,000	0.41	—	—
1.18	420	福田集團	0.96	0.97	0.96	0.96	0.97	0.97	0.97	+0.01	+101	78,000	67,800	0.26	5.38	6.15
1.01	136	通用電子	0.80	—	—	0.77	0.80	0.80	0.80	—	—	—	—	0.22	10.80	4.30
2.30	400	金山實業	2.075	2.05	2.025	2.025	2.05	2.025	2.025	-0.05	-26	919,000	989,150	0.62	7.55	5.40
2.325	677	全球米業	2.20	2.20	2.175	2.175	2.20	2.20	2.20	—	—	1,316,000	1,900,000	0.60	—	—
0.72	186	Grande	0.61	0.61	0.60	0.60	0.61	0.61	0.61	—	—	221,500	154,200	0.17	7.03	2.00
1.54	689	長城實業	1.47	1.47	1.46	1.46	1.47	1.47	1.47	—	—	1,385,000	2,026,500	0.46	—	—
19.00	404	雅麗	16.70	17.00	16.70	16.90	17.00	16.80	16.80	+0.20	+90	160,800	2,713,820	4.58	10.82	4.50
0.25	114	興利	0.214	0.216	0.212	0.213	0.216	0.216	0.216	+0.002	+111	600,000	128,200	0.01	8.28	3.00
1.48	596	香港玩具	1.31	1.32	1.30	1.32	1.32	1.32	1.32	+0.01	+123	244,000	319,380	0.35	6.2	7.50
3.00	154	香港牛奶	2.80	—	—	2.80	2.80	2.80	2.80	—	—	—	—	0.76	6.38	5.50
1.22	047	合興集團	1.00	1.01	1.00	0.99	1.00	1.00	1.00	—	—	398,000	398,200	0.27	10.10	3.00
1.48	167	萬成國際	1.30	—	—	1.28	1.30	1.30	1.30	—	—	—	—	0.35	8.34	3.50
0.42	152	新創	0.28	0.295	0.285	0.285	0.285	0.285	0.285	+0.005	+59	340,000	—	0.81	8.69	2.00
3.30	172	嘉利印	3.00	—	—	3.10	3.00	3.00	3.00	—	—	—	—	2.22	14.62	2.40
9.35	179	德昌電機控股	8.20	8.15	8.15	8.15	8.15	8.20	8.20	—	—	30,000	244,500	0.21	8.69	2.40
1.35	567	萬泰利	0.959	0.89	0.86	0.86	0.89	0.86	0.86	-0.02	-31	471,000	913,000	0.23	5.29	7.60
1.12	80	加拿大	1.01	—	—	1.00	1.04	1.01	1.01	—	—	—	—	0.27	11.87	2.90
0.86	141	金域國際	0.56	—	—	0.53	—	0.56	—	—	—	—	—	0.15	7.91	5.00
1.23	499	達生電子	1.13	1.15	1.13	1.13	1.14	1.14	1.14	+0.01	+114	426,000	487,980	0.31	20.21	0.40
2.05	191	麗新集團	1.75	1.82	1.78	1.81	1.82	1.81	1.81	+0.06	+29	1,052,000	1,809,840	0.49	6.97	7.70
5.95	411	南	4.75	4.90	4.80	4.85	4.90	4.85	4.85	+0.10	+49	46,000	221,300	1.31	—	1.00
1.95	339	雅仕國際	1.77	1.78	1.77	1.77	1.78	1.77	1.77	—	—	92,937	162,000	0.48	6.93	7.90
2.575	360	陳氏實業	2.50	2.50	2.425	2.40	2.45	2.425	2.425	-0.075	-21	1,662,750	2,625,554	0.66	11.15	2.00



9.10	293	國華航空
0.83	029	中華航空
5.60	119	華南航空
5.75	117	廈門航空
3.00	207	明通航空
5.00	217	海南航空
4.85	332	東方航空
0.90	237	中國東方
4.75	243	中國南方
0.132	276	中國國際
	095	華南控股

2.80	105	順源酒店
2.325	341	八喜







導：昨天大市一度回升上去「三七〇〇」的水位，其獲利貨湧現，大市乃告回落到「三六九〇」水位推進，活躍，而且見投資意識亦佳。

而「長」百二十  
「朝」至  
「一〇七」的一面額

一角，成交價二百六十  
六萬七千股。

市場人士報導：日  
前大市在「三六五〇  
的水位上穩住了陣腳，  
緩緩推進，但由於未嘗  
有良好消息出現，因此  
不列過於奢望大市可以  
在短時間內會有突破  
的升勢出現。後市中  
果地產股的走勢轉為  
躍躍的話，那麼，年  
有可回勇升上去，「三  
〇七」水位推進，而

場、市中、  
 拜、勤、  
 急、二、  
 利、十、  
 中、十、  
 線、元、  
 情、回、  
 展、復、  
 恒、

財中卦  
 出  
 同尚

「復」乃有來復，因而，「家」亦解釋爲：雷在天上解釋爲：雷在天上解。

登日每  
×  
品送到，其普  
動助，夠  
牌下有狗  
搜貨，  
毫九毫  
毫收  
八肯割愛

升一角。此外，中  
收一元六角。

## 國浩有勢

銀行賄  
資。  
度上三千七  
但很明顯  
路，不會重  
見，大家可

廿六元八角  
元，升三角  
成十七元三



無智。是以乃為大國生生不息。君子道長。

君失而復得的好卦。基本上，這是

**財經廣場**

錢璐主

以後便以復甦之藍藤股大升幅者一，九七值得吸入。從這古、新世界、國泰長實仍有大失後再算了。十七應無問題，沽家足五元，所以亦鬆。

[illegible]

加盟祥華活躍  
後人士曾有承諾

然有兩萬股以二毛子成交，而  
三萬股的三仙半，  
三個萬股票一百  
最嚴係行入「派點」  
「長實」出，或亞一、恒一、「永隆」  
「長實」出，或亞一、恒一、「永隆」

「周生士一九〇年度之總額為九千萬元，乃最近的四五年內罕見之數。與同業比較，亦屬出色。」

去年，「周生士」在煤礦、鐵礦、金線方面

盈利降  
三點二倍  
合純利三億三千三百  
元相比後，減少百分  
二點二倍  
頂禮處  
微漢約  
萬分八萬

上之現金一億元，比前年增加了萬元，較之一九二一年前增加了九千二百萬元，並無長期銀行借款，而短期左右，則只爲二百萬元而已，與一年前若若，一週生息，一手上的現金增加，一主要是來自保留盈餘，而其本身乃沒有重大的資本生息承擔。結算日，一週生息之資產淨值，爲六億四千

好。大酒店  
酒店房間租出率雖  
元年仍有下降。而且  
租房間減少了五十四  
萬元  
七仙  
八。

收入之六  
 百  
 萬  
 三  
 厘  
 萬  
 十  
 三  
 厘

乃增加了點五倍。  
 由於利息收入現以增加  
 估計其利息收入可以增加  
 八百萬元，而其儲蓄業務  
 則會維持現狀，估計九一  
 年之純利乃將再增至百分  
 之七。目前，「周生」  
 已將乃點五點三厘，而其周  
 息率乃為點七厘。

仍穩定  
 點七厘

證 十天下跌認股證

升跌次序	成交量	溢價%	行使價
------	-----	-----	-----

股票十大上市

市	最高	最低	收市
---	----	----	----

上升股票 | 十

	年份	1980	1981	1982	1983	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	2028	2029	2030	2031	2032	2033	2034	2035	2036	2037	2038	2039	2040	2041	2042	2043	2044	2045	2046	2047	2048	2049	2050	2051	2052	2053	2054	2055	2056	2057	2058	2059	2060	2061	2062	2063	2064	2065	2066	2067	2068	2069	2070	2071	2072	2073	2074	2075	2076	2077	2078	2079	2080	2081	2082	2083	2084	2085	2086	2087	2088	2089	2090	2091	2092	2093	2094	2095	2096	2097	2098	2099	2100	2101	2102	2103	2104	2105	2106	2107	2108	2109	2110	2111	2112	2113	2114	2115	2116	2117	2118	2119	2120	2121	2122	2123	2124	2125	2126	2127	2128	2129	2130	2131	2132	2133	2134	2135	2136	2137	2138	2139	2140	2141	2142	2143	2144	2145	2146	2147	2148	2149	2150	2151	2152	2153	2154	2155	2156	2157	2158	2159	2160	2161	2162	2163	2164	2165	2166	2167	2168	2169	2170	2171	2172	2173	2174	2175	2176	2177	2178	2179	2180	2181	2182	2183	2184	2185	2186	2187	2188	2189	2190	2191	2192	2193	2194	2195	2196	2197	2198	2199	2200	2201	2202	2203	2204	2205	2206	2207	2208	2209	2210	2211	2212	2213	2214	2215	2216	2217	2218	2219	2220	2221	2222	2223	2224	2225	2226	2227	2228	2229	2230	2231	2232	2233	2234	2235	2236	2237	2238	2239	2240	2241	2242	2243	2244	2245	2246	2247	2248	2249	2250	2251	2252	2253	2254	2255	2256	2257	2258	2259	2260	2261	2262	2263	2264	2265	2266	2267	2268	2269	2270	2271	2272	2273	2274	2275	2276	2277	2278	2279	2280	2281	2282	2283	2284	2285	2286	2287	2288	2289	2290	2291	2292	2293	2294	2295	2296	2297	2298	2299	2300	2301	2302	2303	2304	2305	2306	2307	2308	2309	2310	2311	2312	2313	2314	2315	2316	2317	2318	2319	2320	2321	2322	2323	2324	2325	2326	2327	2328	2329	2330	2331	2332	2333	2334	2335	2336	2337	2338	2339	2340	2341	2342	2343	2344	2345	2346	2347	2348	2349	2350	2351	2352	2353	2354	2355	2356	2357	2358	2359	2360	2361	2362	2363	2364	2365	2366	2367	2368	2369	2370	2371	2372	2373	2374	2375	2376	2377	2378	2379	2380	2381	2382	2383	2384	2385	2386	2387	2388	2389	2390	2391	2392	2393	2394	2395	2396	2397	2398	2399	2400	2401	2402	2403	2404	2405	2406	2407	2408	2409	2410	2411	2412	2413	2414	2415	2416	2417	2418	2419	2420	2421	2422	2423	2424	2425	2426	2427	2428	2429	2430	2431	2432
--	----	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------

大成交股數

\_\_\_\_\_

## 十大成交金額

\_\_\_\_\_

(二) 普通股指數：2063.13

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

### 香港股市行情

\_\_\_\_\_

-14	120,000	32.69	1.0
-	152,000	0.68	1.4
-53	4,494,574	22.50	1.2

[illegible]

5	0.28	0.275	0.27
	0.88	0.87	0.87
	0.24	0.22	0.22

	20/10/89-20/10/92
ic	31/03/86-31/12/92

[illegible]

1.600	65.60	1.28
0.000	38.16	1.63

80.000	57.86	2.21
--------	-------	------

—	0.193	—	—
0.67	0.67	—	—

0.41	0.41	...
------	------	-----

年份	每股價	上市收市
-31/12/93	1.13	0.193

90-31/01/93	1.34	
91-31/03/93	1.80	0.41

代號	股票名稱	
470	聯合集團	06A

568	海立利研	3
686	嘉華國際	0



# 歐洲貨幣單位前途未卜 金融市場料受損害

在歷經空前的成長之後，歐洲貨幣單位(EMU)的金融市場，目前正處於一個不確定的時期。由於歐洲各國對貨幣單位的看法不一，金融市場料將受到損害。

歐洲貨幣單位(EMU)的推行，是歐洲經濟一體化進程中的關鍵一步。然而，目前歐洲各國對其前途的看法卻大相逕庭。一些國家認為，EMU將有助於穩定歐洲的金融市場，並促進經濟的增長。而另一些國家則認為，EMU的推行將導致金融市場的混亂，並對經濟產生負面影響。

在目前的形勢下，歐洲各國的金融市場正處於一個高度不確定的時期。投資者對EMU的未來充滿了疑慮，這導致了金融市場的波動。預計在未來一段時間內，金融市場將繼續受到損害。

# 杜指連升多日調整屬正常 料無短期大跌之虞

六月四日，道瓊工業指數收市報九千八百七十五點，較前日上升一百一十五點。分析家指出，杜指連升多日，調整屬正常，料無短期大跌之虞。

道瓊工業指數在過去幾天內持續上升，這反映了投資者對美國經濟前景的信心。然而，分析家認為，這種上升是屬於正常的調整，並不會導致短期內的大跌。他們指出，美國經濟在過去幾年中表現強勁，這為股市的上升提供了堅實的基礎。

儘管如此，分析家也提醒投資者，股市始終存在風險。他們建議投資者保持冷靜，並根據自己的風險承受能力進行投資。

# 黃金扮演的角色 九十年代再成貨幣資產

黃金在九十年代將再次扮演重要的角色，成為投資者避風港。分析家指出，黃金在過去幾年中表現穩定，料將繼續吸引投資者。

黃金一直被視為一種安全的投資選擇，特別是在經濟不確定時期。隨著全球經濟的復甦，黃金的需求預計將繼續增加。分析家認為，黃金將成為投資者分散風險的重要工具。

此外，一些國家也開始重新審視黃金的價值。他們認為，黃金不僅具有收藏價值，還具有實際的經濟用途。這將進一步推動黃金市場的繁榮。

# 東結機危灣斯波 強勢法郎 短期走勢起色

波蘭、西班牙、法國等國，近期走勢起色，強勢法郎。分析家指出，這些國家的經濟表現良好，料將繼續吸引投資者。

波蘭、西班牙和法國等國在過去幾年中經濟增長迅速，這使得法郎的價值不斷上升。分析家認為，這些國家的經濟基礎穩固，未來將繼續保持強勁的增長勢頭。

然而，一些國家也面臨著經濟挑戰。例如，希臘和意大利的經濟增長放緩，這可能會對法郎的價值產生一定的壓力。分析家建議投資者密切關注這些國家的經濟動態。

## 國際公司動態

國際公司最近公佈了財務報告，顯示其業績良好。公司表示，將繼續加大對研發的投入，以推動業務的發展。

此外，國際公司還宣佈了一項新的投資計劃，旨在擴大其在亞洲市場的影響力。這項計劃將包括在多個國家建立新的生產基地，並加強與當地政府的合作。

國際公司表示，對公司的未來充滿信心，並相信通過不斷的努力，將為股東創造更大的價值。

## 美經濟數據好壞 將左右債券市場

美國經濟數據的好壞將對債券市場產生重大影響。分析家指出，如果數據顯示經濟強勁，債券價格可能會下降；反之則可能上升。

投資者應密切關注美國經濟數據的公佈情況，並根據數據的變化調整投資策略。他們建議，在經濟數據強勁時，應考慮增加對股票等風險資產的投資；而在數據疲軟時，則應增加對債券等穩健資產的投資。

## 英鎊跌破一點七支持位 料成下波跌浪可繼續沽空

英鎊匯率近期大幅波動，跌破了關鍵的支持位。分析家指出，這可能只是下跌的開始，投資者應保持警惕。

英鎊匯率的下跌反映了市場對英國經濟前景的擔憂。如果這種趨勢繼續下去，可能會對英國的金融穩定產生負面影響。分析家建議投資者謹慎操作，並避免在匯率低位時盲目抄底。

## 公司盈利減央行不減息 台股難難難

由於公司盈利減少，央行可能不會調高利率。這將對台股產生不利影響，投資者應保持謹慎。

台股市場目前面臨著盈利減少的壓力，這使得央行在利率政策上顯得猶豫。如果央行不調高利率，可能會導致資金流向其他市場，進而影響台股走勢。

## 國際公司公評

國際公司最近公佈的財務報告顯示，其業績良好，符合預期。投資者對公司的未來充滿信心。

國際公司表示，將繼續致力於提高經營效率，並加強與股東的溝通。他們相信，通過不斷的努力，將為股東創造更大的價值。

## 華僑文化

華僑文化是中華文化在海外的重要組成部分。通過舉辦各種文化活動，華僑可以傳承和弘揚中華文化，增進與祖國的聯繫。

華僑文化活動不僅豐富了華僑的业余生活，還促進了華僑之間的交流與合作。這些活動也成為華僑社區的重要紐帶，為華僑的團結和發展做出了貢獻。

## 音樂新環境第三場 香港中國樂集演奏

香港中國樂集將於近期舉行第三場音樂會，演奏多首中國傳統名曲。歡迎廣大市民踴躍參加。

香港中國樂集是一支由優秀音樂家組成的樂隊，他們演奏的音樂深受聽眾喜愛。此次音樂會將為聽眾提供一個欣賞中國傳統音樂的機會，並促進中國音樂文化的傳播。

## 波蘭鋼琴家訪港 月杪在沙田獨奏

波蘭著名鋼琴家將於本月底訪問香港，並在沙田舉行獨奏音樂會。這是該鋼琴家首次來港演出。

該鋼琴家擁有豐富的演奏經驗，曾多次在國際音樂比賽中獲獎。他的演奏風格獨特，深受聽眾好評。此次來港演出，將為香港聽眾帶來精彩的音樂享受。

## 書法愛好者協會 舉行會員作品展覽

書法愛好者協會將於近期舉行會員作品展覽，展示會員們的書法藝術成果。歡迎會員們踴躍參加。

書法愛好者協會是一個致力於推廣書法藝術的組織。通過舉辦各種活動，協會旨在提高會員們的書法水平，並促進書法藝術的交流與發展。

## 嶺南音樂團 中樂演奏會

嶺南音樂團將於近期舉行中樂演奏會，演奏多首中國傳統名曲。歡迎廣大市民踴躍參加。

嶺南音樂團是一支由優秀音樂家組成的樂隊，他們演奏的音樂深受聽眾喜愛。此次演奏會將為聽眾提供一個欣賞中國傳統音樂的機會，並促進中國音樂文化的傳播。

## 簡訊

本報簡訊：近日，香港各界舉行了一場大型集會，抗議外國勢力干涉中國內政。集會現場氣氛熱烈，參加人數眾多。

此外，香港政府宣佈了一項新的政策，旨在加強對金融市場的監管，並保護投資者的利益。這項政策將對金融市場產生深遠影響。

## 香港安身立命 逢週五下午播出

「香港安身立命」節目將於每週五下午播出，內容豐富，歡迎訂閱。該節目將為聽眾提供有關香港經濟、社會等方面的深度分析。

「香港安身立命」節目由資深記者主持，內容翔實，觀點獨特。它是聽眾了解香港、關注香港發展的重要窗口。

## 書法愛好者協會 舉行會員作品展覽

書法愛好者協會將於近期舉行會員作品展覽，展示會員們的書法藝術成果。歡迎會員們踴躍參加。

書法愛好者協會是一個致力於推廣書法藝術的組織。通過舉辦各種活動，協會旨在提高會員們的書法水平，並促進書法藝術的交流與發展。

## 嶺南音樂團 中樂演奏會

嶺南音樂團將於近期舉行中樂演奏會，演奏多首中國傳統名曲。歡迎廣大市民踴躍參加。

嶺南音樂團是一支由優秀音樂家組成的樂隊，他們演奏的音樂深受聽眾喜愛。此次演奏會將為聽眾提供一個欣賞中國傳統音樂的機會，並促進中國音樂文化的傳播。

## 書法愛好者協會 舉行會員作品展覽

書法愛好者協會將於近期舉行會員作品展覽，展示會員們的書法藝術成果。歡迎會員們踴躍參加。

書法愛好者協會是一個致力於推廣書法藝術的組織。通過舉辦各種活動，協會旨在提高會員們的書法水平，並促進書法藝術的交流與發展。



# 航訊



## 勢強現表運營線航際國及內國 佳績業月上航合聯 成一逾長增運貨客

【本報訊】聯合航空公司五月分客貨運輸業績，表現強勁，客貨運輸量均創新高。據該公司發言人表示，五月分客貨運輸量均較去年同期增長百分之十以上。其中客運量增長百分之十二，貨運量增長百分之十。五月分客貨運輸量均創新高，客運量達一百二十萬人次，貨運量達一百萬噸。五月分客貨運輸量均創新高，客運量達一百二十萬人次，貨運量達一百萬噸。五月分客貨運輸量均創新高，客運量達一百二十萬人次，貨運量達一百萬噸。

### 各大城市天氣報告

城市	天氣	溫度
香港	晴	廿八度至卅三度
台北	晴	廿六度至卅一度
上海	晴	廿八度至卅三度
北京	晴	廿六度至卅一度
廣州	晴	廿八度至卅三度
漢口	晴	廿六度至卅一度
南京	晴	廿八度至卅三度
濟南	晴	廿六度至卅一度
青島	晴	廿八度至卅三度
大連	晴	廿六度至卅一度
長春	晴	廿八度至卅三度
哈爾濱	晴	廿六度至卅一度
西安	晴	廿八度至卅三度
蘭州	晴	廿六度至卅一度
昆明	晴	廿八度至卅三度
貴陽	晴	廿六度至卅一度
成都	晴	廿八度至卅三度
重慶	晴	廿六度至卅一度
萬縣	晴	廿八度至卅三度
宜昌	晴	廿六度至卅一度
沙市	晴	廿八度至卅三度
漢陽	晴	廿六度至卅一度
武昌	晴	廿八度至卅三度
九江	晴	廿六度至卅一度
南昌	晴	廿八度至卅三度
杭州	晴	廿六度至卅一度
寧波	晴	廿八度至卅三度
溫州	晴	廿六度至卅一度
福州	晴	廿八度至卅三度
廈門	晴	廿六度至卅一度
汕頭	晴	廿八度至卅三度
廣州	晴	廿六度至卅一度
香港	晴	廿八度至卅三度

### 唔怕一萬怕萬一

【本報訊】航空業發展出嚟嘅飛機，雖然係好快，但係好貴。一架四引擎嘅客機，價錢可以抵到一萬萬。一架四引擎嘅客機，價錢可以抵到一萬萬。一架四引擎嘅客機，價錢可以抵到一萬萬。

### 股市如骨牌倒

【本報訊】股市如骨牌倒，投資者應小心。股市如骨牌倒，投資者應小心。股市如骨牌倒，投資者應小心。

## 甲午海戰名揚海外 威海成新興旅遊城 赴仁川航線將加開

【本報訊】甲午海戰名揚海外，威海成新興旅遊城。赴仁川航線將加開。甲午海戰名揚海外，威海成新興旅遊城。赴仁川航線將加開。甲午海戰名揚海外，威海成新興旅遊城。赴仁川航線將加開。

## 七七七機艙新設計 改變佈局快捷簡易

【本報訊】七七七機艙新設計，改變佈局快捷簡易。七七七機艙新設計，改變佈局快捷簡易。七七七機艙新設計，改變佈局快捷簡易。

## 自助遊歐洲蘇格蘭 事前須有周詳計劃

【本報訊】自助遊歐洲蘇格蘭，事前須有周詳計劃。自助遊歐洲蘇格蘭，事前須有周詳計劃。自助遊歐洲蘇格蘭，事前須有周詳計劃。

## 大陸旅遊業再現高潮 日本遊客增長近四倍

【本報訊】大陸旅遊業再現高潮，日本遊客增長近四倍。大陸旅遊業再現高潮，日本遊客增長近四倍。大陸旅遊業再現高潮，日本遊客增長近四倍。

## 製研作合德中 機客線支款新

【本報訊】製研作合德中，機客線支款新。製研作合德中，機客線支款新。製研作合德中，機客線支款新。

## 入口船期表

船名	西名	時間	公司
JAPAN SENATOR	日本	1 PM	日本郵船
BENALDER	本拿	4 AM	太古
HAI GUANG	海光	5 PM	招商局
UNITED SING	聯合	8 AM	太古
WILLIAM ORIENT	威廉	8 AM	太古
GOWA	高華	11 PM	太古
NORDSINO	諾德	6 AM	太古
FOO HING 2	富興	8 AM	太古
MONT BLANC MARU	蒙布蘭	8 AM	太古
CARDIGAN BAY	卡迪根	7 PM	太古
HYUNDAI INNOVATOR	現代	7 PM	太古
FAIR COSMOS	公平	8 PM	太古
ALLIATOR COLUMBUS	阿利	5 PM	太古
HANLIN LE HAVRE	韓林	8:30 AM	太古
EVER GOVERN	永恆	6 PM	太古
CHEMISKY	切米	7 AM	太古
SEA FORTUNE	海運	7 AM	太古
WANG XIANG	王香	7 AM	太古
DONGAN	東安	4 PM	太古
GLORIA	高麗	10 PM	太古
MASTAN BRIDGE	馬士	5 AM	太古
MARINE SHINE	馬林	NN	太古
MILD UNION	米爾	7 AM	太古
PRES HARRISON	普雷	9 AM	太古
MAH IV	馬赫	2 PM	太古
TA MARINER	塔馬	6 AM	太古
AMERICAN SENATOR	美國	7 AM	太古
ANCHUNG	安中	11 PM	太古
BINCHENG	賓城	11 PM	太古

## 出口船期表

船名	西名	時間	公司
EVER GOVERN	永恆	PM	太古
ZIM MANILA II	吉姆	PM	太古
MACTAN BRIDGE	馬克	PM	太古
YULONG	尤龍	PM	太古
JIAFA	加發	PM	太古
ZHEH H	澤赫	PM	太古
BERALDER	貝拉	PM	太古
CALA ATLANTICA	卡拉	PM	太古
UNITED SING	聯合	PM	太古
MEKHANK KURAKO	梅克	PM	太古
YAMAOKI MARU	山崎	PM	太古
WILLINE ORIENT	威林	PM	太古
MONT BLANC MARU	蒙布蘭	PM	太古
YICHUN	宜春	PM	太古
ZHEKUN	澤坤	PM	太古

## 明日出口輪船

船名	西名	時間	公司
TIAN YUE	天月	5 AM	太古
JAPAN SENATOR	日本	5 AM	太古
CALIFORNIA ZEUS	加州	10 AM	太古
PRES. HARRISON	普雷	10 AM	太古
HANLIN LE HAVRE	韓林	10 AM	太古
ALLIATOR COLUMBUS	阿利	AM	太古
BINCHENG	賓城	AM	太古
NORDSINO	諾德	AM	太古
SEA FORTUNE	海運	AM	太古
CHEMISKY	切米	AM	太古
FOO HING 2	富興	AM	太古
FAIR COSMOS	公平	AM	太古
WANG XIANG	王香	AM	太古
LING JIANG	凌江	AM	太古
AMERICAN SENATOR	美國	AM	太古
CARDIGAN BAY	卡迪根	AM	太古
UNIL MORAL	尤尼	AM	太古
MILD UNION	米爾	AM	太古
LEVERKUSEN EXPRESS	萊弗	AM	太古
HYUNDAI INNOVATOR	現代	AM	太古
HAI GUANG	海光	AM	太古
GOWA	高華	AM	太古
GLORIOUS OCEAN	高麗	AM	太古
GLORIA	高麗	AM	太古

## 明日入口輪船

船名	西名	時間	公司
WATER TORN	沃特	PM	太古
UNIL MORAL	尤尼	9 AM	太古
ZHEH H	澤赫	7 AM	太古
HANGANG GLORY	港光	7 AM	太古
JINJIANG	金江	7 AM	太古
MARIE MAERSK	瑪麗	AM	太古
AXEL MAERSK	阿克	AM	太古
LEDA MAERSK	萊達	AM	太古
OOCL ACCORD	奧爾	AM	太古
SUOI	蘇伊	AM	太古
BUNGA ANGSA	邦加	AM	太古
W.H. 205	WH	AM	太古
NIPPONICA	尼本	AM	太古
KUO LUNG	高麗	AM	太古
VELA	維拉	AM	太古
HAI WANG	海王	AM	太古
OKT. EXPERT	奧克	AM	太古
KOTA RAKYAT	科塔	AM	太古
LUFENG	路風	AM	太古
NEW HAITENG	新海	AM	太古
NANPENG	南平	AM	太古
TIAN LONG	天龍	AM	太古

## 美洲綫

船名	西名	時間	公司
HENRY HUDSON	亨利	AM	太古
BRIDGE	橋	AM	太古
RONG CHENG	榮成	AM	太古
MARCHEN MAERSK	馬克	AM	太古
AL VOYAGER	阿沃	AM	太古
MILLA	米拉	AM	太古
TANGHE	唐赫	AM	太古
LIRACY	利拉	AM	太古
JAPAN APOLLO	日本	AM	太古

## 歐洲綫

船名	西名	時間	公司
HANLIN HONGKONG	韓林	AM	太古
ALISA	阿麗	AM	太古
EVER OSIS	永恆	AM	太古
TANGHE	唐赫	AM	太古
ML. TOKYO	ML	AM	太古
MING PLENTY	明平	AM	太古
ZIM HONG KONG	吉姆	AM	太古
MILD SUN	米爾	AM	太古
VAAL	維拉	AM	太古
AMER DEVI	阿美	AM	太古

## 澳洲綫

船名	西名	時間	公司
VAAL	維拉	AM	太古
CONTINENTAL	大陸	AM	太古
PARTNER	夥伴	AM	太古
LEISE MAERSK	萊斯	AM	太古
GLORIA PEAK	高麗	AM	太古

## 印·巴·中東綫

船名	西名	時間	公司
MAGWAY	馬格	AM	太古
EVER GRADE	永恆	AM	太古
UNI MASTER	尤尼	AM	太古
MARIE MAERSK	瑪麗	AM	太古
HANGANG GLORY	港光	AM	太古
VELA	維拉	AM	太古
TSK CHORUS	特克	AM	太古
OCEAN CROWN	海洋	AM	太古
OOCL ACCORD	奧爾	AM	太古
SUNNY VENTURE	陽光	AM	太古
KUO HSIN	高麗	AM	太古
SHIBAO	世寶	AM	太古
CHAIYA BHUM	柴雅	AM	太古
UNI MASTER	尤尼	AM	太古
SUNNY VENTURE	陽光	AM	太古
BUSAN GLORY	釜山	AM	太古
TSK MELODY	特克	AM	太古
BUSAN GLORY	釜山	AM	太古
MAH IV	馬赫	AM	太古
PIONEER LIMA	皮奧	AM	太古
SUN KUNG 7	孫工	AM	太古
R. R. RATNA	RR	AM	太古
TAKSON	塔森	AM	太古
SUN BRIGHT	陽光	AM	太古

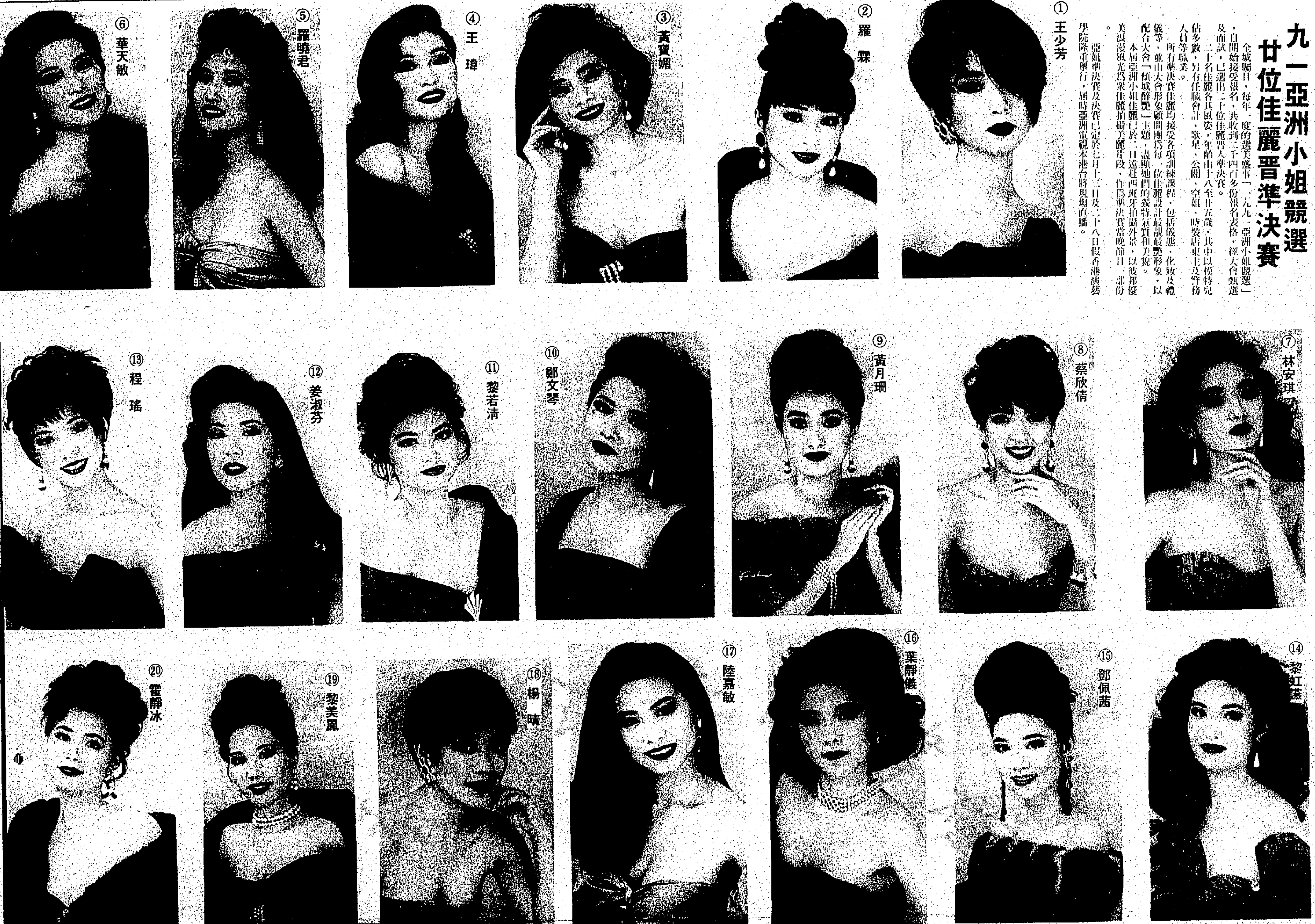
## 內陸·台灣·日本·釜山綫

船名	西名	時間	公司
KUO CHIA	高麗	AM	太古
KOTA RAKYAT	科塔	AM	太古
THUBAN	土班	AM	太古
LEYUQUAN	萊玉	AM	太古
SUOI	蘇伊	AM	太古
YUE HAI 1001	月海	AM	太古
KUO LUNG	高麗	AM	太古
YUE HAI 1001	月海	AM	太古
WAN XIANG	萬香	AM	太古
QUAN ZHOU 2	全洲	AM	太古
HAI WANG	海王	AM	太古
MARINE ROSE	馬林	AM	太古
H.P. DONGMAN	HP	AM	太古
MALAN	馬蘭	AM	太古
NIKOLAY MALAKHOV	尼科	AM	太古
GLOBAL SUCCESS	全球	AM	太古
RAINBOW	彩虹	AM	太古
ACK LUY	阿克	AM	太古
SUCHANG	蘇昌	AM	太古
ANQUO	安庫	AM	太古
DONAM NO. 8	多南	AM	太古
NIKOLAY MALAKHOV	尼科	AM	太古
WAN XIANG	萬香	AM	太古
TRADE RESOURCES	貿易	AM	太古
UNITED WAY	聯合	AM	太古
QISHAN	奇山	AM	太古
XIAHUIYUN 15	夏惠	AM	太古
XUE HENG SHAN	雪衡	AM	太古
QUAN ZHOU 1	全洲	AM	太古
SHUNQUAN	順全	AM	太古



# 九一亞洲小姐競選 廿位佳麗晉準決賽

【本報訊】一九九一年亞洲小姐競選，自開賽以來，一直受到各界人士及傳媒的熱烈關注。經過多輪激烈角逐，廿位佳麗晉身準決賽。她們分別是：王少芳、羅霖、黃寶珊、王瑋、黃月珊、林安琪、蔡欣倩、鄧佩茜、黎紅燕、陸嘉敏、葉靜儀、黃婉珊、鄭文琴、黎若清、姜潔芬、程瑤、羅靜冰、黎美鳳、楊晴、及黃婉珊。



## 娛樂圈

### 西班牙鼠輩橫行失錄影工具 外景製作費百四萬 王瑋被好事者吹口

【本報訊】日前(四日)大馬路一帶，發生多宗盜竊案，其中一宗涉及一名外景製作人員。據悉，該名製作人員在進行拍攝時，其隨身攜帶的攝影器材及現金被一夥歹徒搶走。警方接報後迅速趕到現場，但為時已晚。目前，警方正全力追緝嫌犯，並呼籲知情者提供線索。

### 區偉星否認安排欠妥善 拍照乃工作非遊埠 佳麗已有心理準備

【本報訊】日前，區偉星在接受訪問時，針對有關其安排欠妥善的傳聞，予以否認。他表示，此次活動的安排是經過深思熟慮的，並非如外界所言那般草率。他強調，拍照是工作的一部分，並非遊埠，佳麗們對此已有心理準備。區偉星表示，他將繼續關注活動的進展，並確保一切順利進行。

### 傳與準亞姐羅曉君爭男友 施綺蓮否認有此事 不想談男友事怕越描越黑

【本報訊】日前，有關施綺蓮與準亞姐羅曉君爭男友的傳聞，引起了廣泛關注。施綺蓮在接受訪問時，對此予以否認。她表示，她與羅曉君之間並無任何情感糾葛，更何況是爭男友。她強調，她不想談及男友的事，因為這會讓她越描越黑。施綺蓮表示，她將專注於自己的事業，並希望媒體能夠尊重她的隱私。

### 丁凡以梅花得主作號召 廣東粵劇南昌演出

【本報訊】日前，丁凡以梅花得主作號召，在南昌舉行粵劇演出。此次演出吸引了眾多觀眾前來觀看，場場爆滿。丁凡在演出中展現了精湛的演技，贏得了觀眾的熱烈掌聲。此次演出不僅豐富了南昌市民的文化生活，也為粵劇藝術的傳承與發展做出了貢獻。

### 港姐佳麗會晤評判 問題有趣氣氛輕鬆 袁詠儀表示郭詠明具冠軍相

【本報訊】日前，港姐佳麗會晤評判，問題有趣氣氛輕鬆。在會晤過程中，佳麗們與評判們就一些問題進行了交流，氣氛非常融洽。袁詠儀在會晤中表示，她對自己的表現感到滿意，並認為郭詠明具有冠軍相。袁詠儀表示，她將繼續努力，爭取在決賽中取得好成績。

### 得華僑協助解決難題 佳麗房中保烟 佳麗房中保烟

【本報訊】日前，佳麗房中保烟，得華僑協助解決難題。據悉，佳麗們在房中遇到了一些困難，幸得華僑及時出現並協助解決。華僑表示，他很高興能夠為佳麗們提供幫助，並希望她們能夠順利完成比賽。佳麗們對華僑的幫助表示感謝，並表示她們將繼續努力。

### 成龍譚詠麟獲加薪 港台職藝員獲加薪

【本報訊】日前，成龍譚詠麟獲加薪，港台職藝員獲加薪。據悉，成龍與譚詠麟的片酬將有所增加，這反映了他們在影視行業的地位日益提高。同時，港台地區的職藝員也獲得了加薪，這對於提高他們的創作熱情與工作質量將有積極影響。

#### 今日電視

無線電視台	有線電視台
9:00 香港早晨	9:00 香港早晨
9:30 勁歌金曲	9:30 勁歌金曲
10:00 新聞報導	10:00 新聞報導
10:30 粵語新聞	10:30 粵語新聞
11:00 勁歌金曲	11:00 勁歌金曲
11:30 新聞報導	11:30 新聞報導
12:00 午間新聞	12:00 午間新聞
12:30 勁歌金曲	12:30 勁歌金曲
13:00 新聞報導	13:00 新聞報導
13:30 勁歌金曲	13:30 勁歌金曲
14:00 新聞報導	14:00 新聞報導
14:30 勁歌金曲	14:30 勁歌金曲
15:00 新聞報導	15:00 新聞報導
15:30 勁歌金曲	15:30 勁歌金曲
16:00 新聞報導	16:00 新聞報導
16:30 勁歌金曲	16:30 勁歌金曲
17:00 新聞報導	17:00 新聞報導
17:30 勁歌金曲	17:30 勁歌金曲
18:00 新聞報導	18:00 新聞報導
18:30 勁歌金曲	18:30 勁歌金曲
19:00 新聞報導	19:00 新聞報導
19:30 勁歌金曲	19:30 勁歌金曲
20:00 新聞報導	20:00 新聞報導
20:30 勁歌金曲	20:30 勁歌金曲
21:00 新聞報導	21:00 新聞報導
21:30 勁歌金曲	21:30 勁歌金曲
22:00 新聞報導	22:00 新聞報導
22:30 勁歌金曲	22:30 勁歌金曲
23:00 新聞報導	23:00 新聞報導
23:30 勁歌金曲	23:30 勁歌金曲

#### 第四屆世界玉石珠寶展覽

製造的玉石珠寶。展覽將展示各種精美的玉石珠寶，包括翡翠、紅寶石、藍寶石等。展覽期間還將舉行多場講座與研討會，邀請專家學者分享玉石珠寶的鑒別與收藏知識。展覽地點：香港會議展覽中心。展覽時間：九月四日至九月八日。













# 炒樓熾熱夾心階層望樓興嘆 立例抑制炒賣樓花 盼能公平合理交易

## 盼能公平合理交易

### 立法局議員薛浩然

前時，立法局就有關炒樓是否應予限制，曾進行過一場激烈的辯論。其實，炒樓是否應予限制，並非一個純粹的法律問題，而是一個社會問題。炒樓的熾熱，已成為香港社會的一個大問題。炒樓者利用其資金優勢，在樓宇市場上進行高價低買，低價高賣，使得真正需要置業的夾心階層，難以在樓宇市場上立足。炒樓的熾熱，已成為香港社會的一個大問題。炒樓者利用其資金優勢，在樓宇市場上進行高價低買，低價高賣，使得真正需要置業的夾心階層，難以在樓宇市場上立足。炒樓的熾熱，已成為香港社會的一個大問題。炒樓者利用其資金優勢，在樓宇市場上進行高價低買，低價高賣，使得真正需要置業的夾心階層，難以在樓宇市場上立足。

# 新機場計劃爭議的啟示

## 鄧英華

在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加，在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加，在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加。在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加，在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加。在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加，在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加。

# 新機場計劃爭議的啟示

## 劉健元

新機場計劃爭議的啟示，在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加，在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加。在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加，在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加。在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加，在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加。

# 對我的選舉省思

## 陳特陳 員議局政市

對我的選舉省思，在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加，在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加。在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加，在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加。在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加，在一個自由民主的社會，基於以上原因，數目和新增增加。

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 文教指南

### 陳氏教育機構屬校

陳樹渠紀念中學  
陳樹渠國際學校  
陳維周夫人紀念學校

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 齊極步向參與

### 香港童軍總會港島地域同人敬賀

香港童軍總會東九龍地域  
香港童軍總會黃大仙區  
香港童軍總會慈雲山區  
香港童軍總會觀塘區  
香港童軍總會秀茂坪區  
香港童軍總會鯉魚門區  
香港童軍總會西貢區

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 促進民主 改革教育 爭取權益 參與社會

### 香港教育專業人員協會敬賀

香港教育專業人員協會敬賀

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 青衣商會

### 暨全體同寅敬賀

主席 鄧志謀  
副主席 陳桂森

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 報業先河

### 香港海蓮社敬賀

香港海蓮社敬賀

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 教育曙光

### 柏立基教育學院校友會 同寅敬賀

柏立基教育學院校友會 同寅敬賀

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

### 暨全體同寅敬賀

暨全體同寅敬賀

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

### 暨全體同寅敬賀

暨全體同寅敬賀

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

### 暨全體同寅敬賀

暨全體同寅敬賀

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

### 暨全體同寅敬賀

暨全體同寅敬賀

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

### 暨全體同寅敬賀

暨全體同寅敬賀

# 華僑日報創刊六十六週年紀念

## 華僑日報創刊六十六週年紀念

### 暨全體同寅敬賀

暨全體同寅敬賀



華僑日報創刊六十六週年紀念

# 匡導教育

香港培正中學員生敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

葵青區議員鄭永津敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

馬灣鄉事委員會

主席 張寬林  
副主席 陳崇業  
暨全體同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

青衣鄉事委員會

主席 陳天送  
副主席 鄧國綱  
暨全體同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

新界養雞業同業會全體同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

荃灣街坊福利會有限公司全體同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

祥康超級市場  
屯門 荃灣 葵青 九龍 分店  
暨全體同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

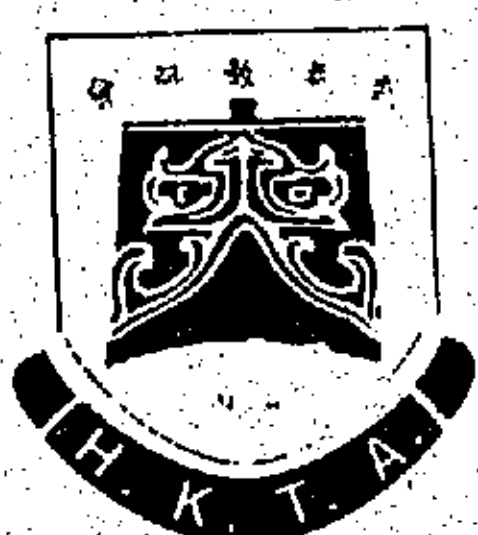
青衣漁民改善生活合作社

理事 梁廣喜  
梁木  
梁榮  
梁六  
同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

# 教育明燈

香港教師會



會長 廖正興  
主席 周漢光  
副主席 方文莊  
秘書 歐陽枝  
總幹事 黃錦忠  
總務 黃錦忠  
財政 黃錦忠  
康樂 黃錦忠  
福利 黃錦忠  
學術 黃錦忠  
服務 黃錦忠  
暨全體同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

服務社會  
香港女童軍總會致意

華僑日報創刊六十六週年紀念

木鐸金聲  
香港資助小學校長職工會

主席 陳永興  
副主席 鄧國綱  
暨全體理事敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

志利製衣廠有限公司敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

打鼓嶺鄉事委員會

主席 張伙泰  
副主席 胡陳殿  
暨同人敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

荃灣鄉事委員會

主席 陳流芳  
副主席 何永光  
何平康  
暨全體同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

菩提學會  
西方寺 釋永惺敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

福來幼稚園校監陳冠成敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

文化之光  
周氏宗親總會學校

校長 周炎沐  
敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

荃灣體育商會

主席 楊立門  
副主席 黃錦忠  
暨全體同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

荃灣商會

主席 周坤成  
副主席 朱松勝  
暨全體同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

荃灣區議員鍾偉平敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

荃灣區議員陳偉明敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

荃灣區議員陳育文敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

長洲官立中學家長教師會

主席 何炳烈  
副主席 楊志雄  
暨同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

華僑日報創刊六十六週年紀念

安輝物業代理有限公司

文春輝敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

泰亨鄉公所

主席 文春輝  
副主席 文春輝  
暨全體敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

石湖墟商會

主席 莊金華  
副主席 莊金華  
暨全體同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

離島區體育會同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

長洲文娛康樂協進會

主席 梁國志  
副主席 梁國志  
暨同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

港九傢俬裝修同業商會

主席 梁國志  
副主席 梁國志  
暨全體敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

長洲惠潮府

主席 馮子康  
副主席 馮子康  
暨同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

長洲華商會

主席 馮子康  
副主席 馮子康  
暨同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

大嶼山南區鄉事委員會

主席 張添德  
副主席 張添德  
暨同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

華僑日報創刊六十六週年紀念

先聲奪人  
鍾沛林敬賀

遠近馳名  
一統塑膠製品廠敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

華僑日報創刊六十六週年紀念

盛名遠播  
養和醫院敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

華僑日報創刊六十六週年紀念

大埔體育會

主席 何容生  
副主席 何容生  
暨同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

香港童軍總會北區區會

主席 梁國志  
副主席 梁國志  
暨同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

大澳鄉事委員會

主席 余元熙  
副主席 余元熙  
暨同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

合和木園建築材料敬賀

主席 梁國志  
副主席 梁國志  
暨同寅敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

離島區議員

袁哲之敬賀

華僑日報創刊六十六週年紀念

文化之光  
香港拍賣行及地產代理有限公司

胡文榮敬賀

卡母須看樓合

890起 190起

遊

39122







華僑日報

**急聘**  
步晚一兼  
深更工  
校電  
380520

診所  
銅鑼  
請有  
有意請

第 467 號

誠徵女友  
三歲高 5 呎 8 健碩俊  
高雅大方女子或合作

徵求

生徵州大

誠徵男親女  
專說俊善良斯文溫來體  
貼有樓愛音樂44左右男  
徵夫  
教訓欲徵18至25貌美體  
健女士為友請電照函本  
報箱第2號無照不覆  
成功個案，不勝枚舉

務密家庭息談  
內地天津亦可四  
角郵箱七九八〇五

45以內下善良賢淑女子

**知己電**

3320088

設想美加澳  
股總連陸分  
敦道580號強

世界久仰  
悠悠傳名  
集賢鳴謝

楊國軒(香港)  
①軒尼港  
②文移

**或人英語**

經驗專教  
會各話  
音譯文  
移稿

來成入學  
804361

5

學士威補中小全科預科  
經濟會計極富經驗電  
2674107

理工會計

預科中小學各級全科善  
生及七級年級畢業自  
啓發靈寶 5713478

劍

濟之  
機構  
依無  
靠之  
4659768

**失聲明**  
00CL 提  
船名 ORIENT  
ADOR 19/S  
香港 405 件食  
炸廢。HANG

平沽。葵油和平沽。

**日報廣**

**有信 誌**

1124	1161	1420
1126	1163	1421
1128	1164	1422
1135	1165	1423
1139	1167	1424
1142	1168	148
1145	1402	148

1146	1405	1499
1147	1407	1499
1150	1410	1499
1151	1412	1499
1157	1413	1499
1158	1416	1700
1159	1418	1700
1160	1419	1700

**分類廣告**  
 大字四個 小字卅四個  
 每天二十元

本報設分類廣告部，歡迎各界  
 諸君，垂詢。每張：大字四個  
 小字卅四個，為一單位。  
 每天收銀二十元，刊字按  
 每行一單位，即出字數按  
 個位數增訂算，長期照計  
 不折扣，上報廣告，每行  
 下午三時前截稿，逾時接  
 稿，概不負責（另議）  
 遺失，請即聲明，每天每  
 個位收費三十元。

**津小女工**

簡歷：家庭在豐富花園時  
師多新屋有意請電  
(三八五九三七一) 則

**沙田津中**

英文科老師乙名有舊  
英文科老師乙名有舊  
校道牌中學

**高薪女傭**

聘請  
半職

**朗智學校**  
 幼稚園至小學五年級及療  
 育各一名 ③言語治療  
 院附九月份  
**女師**  
 女校師  
 學歷歷照及電

**幼稚園教師**  
 龍區幼稚園九月開學  
 班教幼師政府歷本  
 新教金照附歷本  
 立薪金請地址  
 電話

**葵涌津中**  
 試降下年度學位文憑  
 師，九月到職：  
 ①中文 (GM) ②英六  
 GM ③數學 (GM)  
 物理 (GM) ④美術  
 ⑤音樂 ⑥體育  
 新語電：4258223 約見

**徵女友** 23歲  
本人誠實可靠，有上进心，工作稳定，收入尚可。希望找一个温柔体贴、善解人意的女孩。有意者请私信。

**徵女友** 25歲  
本人性格开朗，热爱生活，喜欢运动。希望找一个志同道合、能一起进步的女孩。有意者请私信。

**徵女友** 27歲  
本人稳重踏实，有责任心，工作努力。希望找一个成熟稳重、能共同经营生活的女孩。有意者请私信。

**徵女友** 29歲  
本人阳光帅气，幽默风趣，喜欢旅游。希望找一个活泼开朗、爱旅行的女孩。有意者请私信。

**徵女友** 31歲  
本人成熟稳重，事业有成，生活优渥。希望找一个贤惠温柔、能共同享受生活的女孩。有意者请私信。

**徵女友** 33歲  
本人成功人士，有房有车，收入丰厚。希望找一个气质优雅、能匹配身份的女孩。有意者请私信。

**徵女友** 23歲  
本人温柔体贴，善解人意，工作稳定。希望找一个阳光开朗、能带来快乐的女孩。有意者请私信。

**徵女友** 25歲  
本人性格开朗，热爱生活，喜欢运动。希望找一个志同道合、能一起进步的女孩。有意者请私信。

**徵女友** 27歲  
本人稳重踏实，有责任心，工作努力。希望找一个成熟稳重、能共同经营生活的女孩。有意者请私信。

**徵女友** 29歲  
本人阳光帅气，幽默风趣，喜欢旅游。希望找一个活泼开朗、爱旅行的女孩。有意者请私信。

**徵女友** 31歲  
本人成熟稳重，事业有成，生活优渥。希望找一个贤惠温柔、能共同享受生活的女孩。有意者请私信。

**徵女友** 33歲  
本人成功人士，有房有车，收入丰厚。希望找一个气质优雅、能匹配身份的女孩。有意者请私信。

[illegible]

**伍進濃教授**

# 室內設計

(著作室內設計基本法)香港大學  
旺角通菜街162號新樓大廈2

## 3941589

全科班 速成班 色彩班

---

**經驗補習**

生女權子學  
沙田中大  
**中大理科**  
精多手理  
學均數理

生女權子學  
沙田中大  
**中大理科**  
精多手理  
學均數理

長壽橋上門  
開地點在  
電話約見

李寶英女  
陳美嫻女  
吳煥弟男  
鄧榮弟男

**私人補習**

各級

<p><b>東方縮放影機</b> 機頭電器或照像放大 機頭電器或照像放大 機頭電器或照像放大</p>	<p><b>包通渠廁</b> 沙撈越、砂朥越、 沙撈越、砂朥越、 沙撈越、砂朥越、</p>	<p><b>契機翻譯</b> 工務局技術顧問處 工務局技術顧問處 工務局技術顧問處</p>	<p><b>愛老人院</b> 老人樂園、老人樂園、 老人樂園、老人樂園、 老人樂園、老人樂園、</p>
--	---	---	---

四新藥印啓發藥物治	三十寶各社	由	尋獲財物	發現財
一九九一年五月八日 約下午七時四十分 於一輛巴士內尋獲 香港 此項者須致電四八 九號 與樂本固	於一九九一年五月八日 於大約下午五時 於本舖及店舖 中領者請聯絡 (電話 7671461)			
親親爲快捷妥當 搬運	永佳搬屋			

**租價**  
龍九



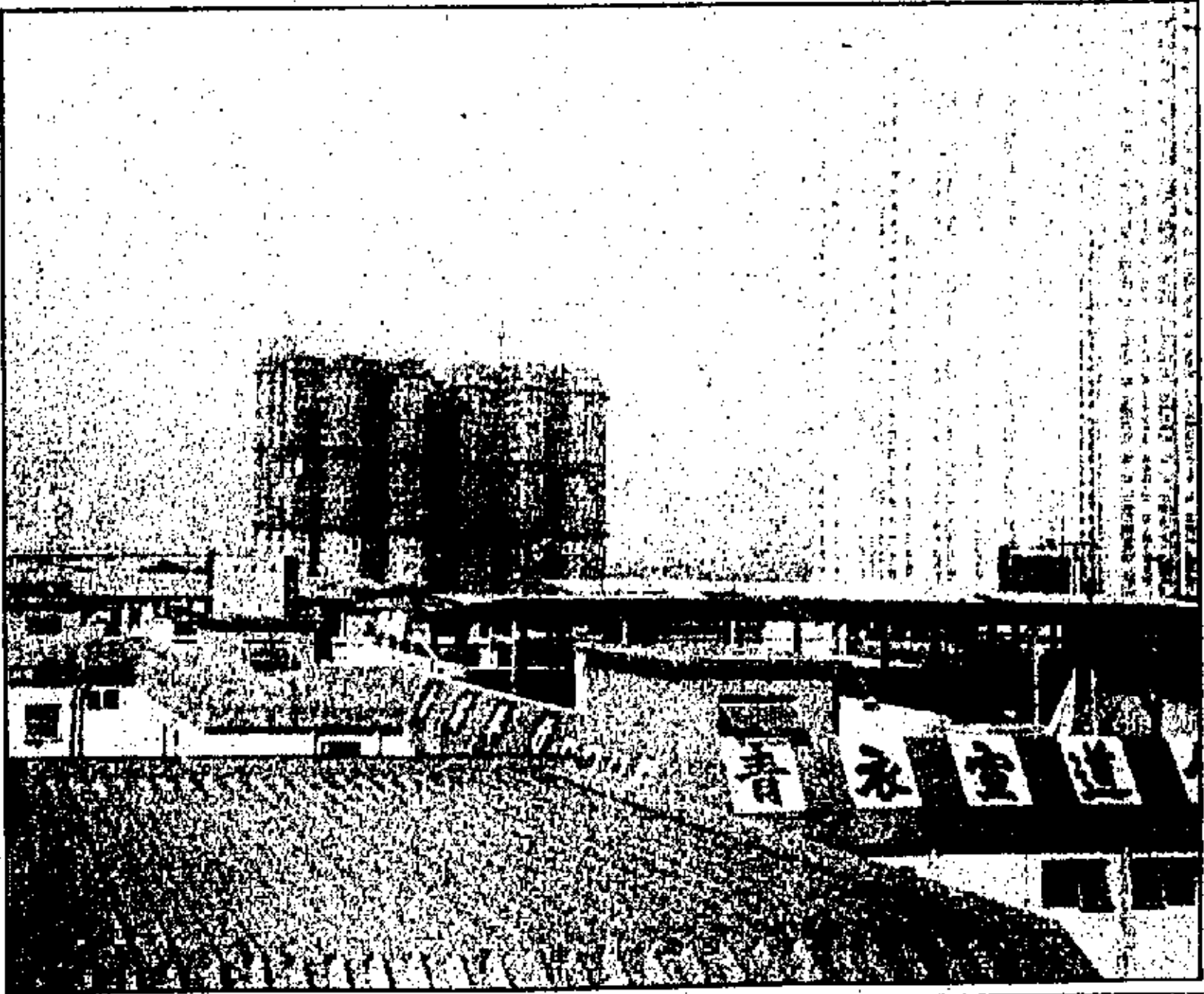
誠聘下半年度  
(1)英文科 (GM) 一位  
(2)數理科 (GM) 二位  
請附英文履歷近照電話函  
Supervisor, FMO Aberdeen Secondary  
Technical School, 2 Tin Wan Hill Road,  
Aberdeen.  
Tel: 5524332

箱號碼	970	號碼
	972	
	975	
	976	
	978	
	979	
	980	
	981	
	985	



# 新郵版

## 葵青區



圖：葵青區人口達十二萬。

### 行舉堂會區社衣青 演表範示動運球投 與參孩女合適文斯法玩

【本報訊】葵青區社會服務處，日前在葵青區青少年中心舉行一個投球運動示範表演，並邀請了多位青少年參與。當晚，該處職員向青少年介紹了投球運動的各種玩法，並示範了正確的投球姿勢。參與的青少年表示，投球運動不僅可以鍛煉體魄，還可以培養團隊合作精神。當晚的示範表演吸引了不少青少年參加，場面熱鬧。

葵青區社會服務處，日前在葵青區青少年中心舉行一個投球運動示範表演，並邀請了多位青少年參與。當晚，該處職員向青少年介紹了投球運動的各種玩法，並示範了正確的投球姿勢。參與的青少年表示，投球運動不僅可以鍛煉體魄，還可以培養團隊合作精神。當晚的示範表演吸引了不少青少年參加，場面熱鬧。

### 分金、銀、銅三個階段進行 梁植偉中學推動學習風 設「找理想獎勵計劃」 提高學生公民意識辦模範選舉

【本報訊】葵青區梁植偉中學，日前舉行了一項名為「找理想獎勵計劃」的活動，旨在提高學生的公民意識，並推動學習風氣。該活動分為三個階段進行，分別是「找理想」、「獎勵計劃」和「模範選舉」。在「找理想」階段，學生需要提交一份書面報告，說明自己的理想及追求理想的動力。在「獎勵計劃」階段，學校將根據學生的表現，給予一定的獎勵。在「模範選舉」階段，學生將投票選出心目中的模範人物。梁植偉中學校長表示，希望透過這項活動，能激發學生的學習興趣，並培養他們的公民意識。

### 葵青樓宇新盤被購空 一手市場交投再活躍 疊翠苑單位售價每方呎七元

【本報訊】葵青區的一手樓宇市場，日前出現交投活躍的情況。其中，位於葵青區的一項新發展項目「疊翠苑」，其單位售價每方呎僅七元，吸引了不少買家搶購。據悉，該項目的單位售價較低，主要是因為其位於葵青區，交通較為不便。然而，由於該項目的單位設計合理，且售價低廉，因此吸引了不少買家。目前，該項目的單位已被購空。

### 葵青區人口達十二萬 一年內舉辦活動超過七百項 區局設施方便43萬居民 葵青公園遊樂場五十個

【本報訊】葵青區人口已達十二萬，區局設施方便43萬居民。葵青區政府表示，在過去一年內，共舉辦了超過七百項活動，為居民提供了豐富的康樂選擇。此外，葵青區還設有五十個公園及遊樂場，為居民提供了一個良好的休閒場所。葵青區政府表示，將繼續致力於改善區內設施，為居民提供更好的服務。



葵青區政府表示，在過去一年內，共舉辦了超過七百項活動，為居民提供了豐富的康樂選擇。此外，葵青區還設有五十個公園及遊樂場，為居民提供了一個良好的休閒場所。葵青區政府表示，將繼續致力於改善區內設施，為居民提供更好的服務。

# 華僑日報 前程新頁

基本位(2格x2.75吋)每天\$150.00  
超越此面積每方吋\$45.00

熱線電話：5467933 圖文傳真：5594238

<h3>九龍津中</h3> <p>誠聘下列教師，九一年九月到職。</p> <ul style="list-style-type: none"><li>①電腦 G.M.</li><li>②數學 G.M.</li><li>③英文 G.M.</li><li>④英文/L.S. C.M.</li></ul> <p>有意者請附履歷，寄九龍新蒲崗彩虹道五號伍華書院——中學部校長收。</p>	<h3>屯門津中誠聘</h3> <p>下年度下列各科GM/CM:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>(1)英文</li><li>(2)中文</li><li>(3)音樂</li><li>(4)美術與設計</li><li>(5)電腦科主任</li><li>(6)設計與工藝科主任</li></ul> <p>有意者請電 4676672 甄小姐約見。</p>	<h3>英文G.M.</h3> <p>順德聯誼總會胡兆康中學誠聘下年度：</p> <p>英文科學位教師</p> <p>請附履歷近照電話寄九龍何文田巴富街22號校長收</p>	<h3>NORTON</h3> <p>港九英語電腦專修下列全職兼職教師多位：</p> <ul style="list-style-type: none"><li>① CENTRE IN CHARGE 分校主管 (女性)</li><li>② Ass. CENTRE IN CHARGE 助理分校主管 (女性)</li><li>③ F-5-6 英文、數學、物理、化學、歷史、中文、史地教師</li><li>④ 電腦科教師 (電腦、簿記、會計、經濟、商業、打字、CIE、法律)</li><li>⑤ 初中級英文、文法、拼音教師</li><li>⑥ 中小學數理化、文理各科補習教師</li><li>⑦ 普通話教師</li></ul> <p>有意者請電 300-1068或893-4945</p>	<h3>北角受助中學</h3> <p>誠聘 91-92 年度各科學位或文憑教師，請繕履歷近照寄北角寶馬山道 20 號校長收</p>
<h3>聘請教師</h3> <p>九龍基督教津中聘請世史學位教師及美術文憑教師各壹名九一年九月二日到職</p> <p>請繕履歷近照寄新蒲崗太子道 596 號李求恩紀念中學校長收</p>	<h3>聘請幼師</h3> <p>觀塘區非牟利幼稚園聘8月到職幼師有經驗及善琴優先有意請辦公時間電 7563398 文或徐小姐洽</p>	<h3>聘請教師</h3> <p>沙田津中聘九月到職體育、音樂、英文、佛學甲級教師，請繕履歷近照照片寄沙田郵箱十九號。</p>	<h3>九龍津中</h3> <p>誠聘下年度教師</p> <ul style="list-style-type: none"><li>英文 (GM)</li><li>中文 (GM)</li><li>數學 (GM)</li></ul> <p>有意者請附履歷及照片寄樂善堂王仲銘中學九龍新蒲崗樂善道161號洽</p>	<h3>九龍津中</h3> <p>誠聘下年度教師：</p> <ul style="list-style-type: none"><li>1. 英文科 (GM或SGM)</li><li>2. 中文科 (CM或GM)</li><li>3. 音樂科 (CM或GM)</li></ul> <p>申請者請附履歷，近照寄九龍文理書院新蒲崗景福街96號校長收。</p>
<h3>屯門津中</h3> <p>聘西史、中文、英文學位，家政文憑教師電 4666802 約見</p>	<h3>屯門津中</h3> <p>誠聘下年度教師多名</p> <ul style="list-style-type: none"><li>(1)英文GM</li><li>(2)西史GM</li><li>(3)數學GM</li><li>(4)體育GM或CM</li><li>(5)音樂GM或CM</li><li>(6)家政GM</li><li>(7)工讀CM</li></ul> <p>請附履歷近照電話寄觀塘郵箱 62650 觀合則約見</p>	<h3>油尖區津中</h3> <p>誠聘下學年度物理、化學及綜合科學學位教師，有教育文憑者優先考慮，另聘英文及中文代課教師，請親繕履歷函華僑日報 1173 信箱</p>	<h3>英文 G.M.</h3> <p>旅港開平商會中學誠聘下年度：英文科學位教師</p> <p>請附履歷近照電話寄九龍何文田石鼓街 22 號校長收</p>	<h3>G.M. TEACHER &amp; LABORATORY TECHNICIAN II/III REQUIRED BY WAH YAN COLLEGE, KOWLOON</h3> <p>(1) C.M. TO TEACH PHYSICAL EDUCATION (2) LAB. TECH. II/III FOR CHEMISTRY LAB. MINIMUM REQUIREMENT FOR LAB. TECH. III: F.7 SCIENCE GRADUATES PLEASE REPLY TO THE SECRETARY, 56 WATERLOO ROAD, KOWLOON.</p>
<h3>高班英文教師</h3> <p>葵青區中學誠聘下學年高班英文學位 (GM) 教師</p> <p>函葵青區威田街60-64號校長收</p>	<h3>葵涌津中急聘</h3> <ul style="list-style-type: none"><li>(1)體育科 文憑教師 (女)</li><li>(2)中文科學位/文憑教師</li><li>(3)數學科 學位教師</li><li>(4)經濟科 學位教師</li><li>(5)英文科 學位/文憑教師</li></ul> <p>有意者請附履歷近照寄葵青區威田街60-64號校長收 (近葵青地鐵站)</p>	<h3>聘請學位及文憑教師</h3> <p>九龍塘某津貼中學誠聘以下職位：</p> <ul style="list-style-type: none"><li>中文 (G.M.)</li><li>物理及應數 (G.M.)</li><li>英文 (G.M.)</li><li>美術 (G.M.)</li></ul> <p>有意者請附履歷近照電話寄九龍塘某中學道十號洽</p>	<h3>兼職教師</h3> <p>香港仔明愛成人教育中心夜校誠聘英文 (中四及中五班) 及簿記 (初、中、高級) 教師，有意請電 5524211 EXT.27 汪主任或施小姐約見。</p>	<h3>沙田津中</h3> <p>聘下學年教師</p> <ul style="list-style-type: none"><li>(1) GM 英文</li><li>(2) GM 數學/物理</li></ul> <p>請函沙田大圍美林邨佛教黃允攸中學附屬學校電話或電 6058369 楊小姐</p>



北海道東京迪士尼六天 (逢星期日出發) \$9  
北海道五天 (逢星期日出發) \$7  
名古屋全本土州七天 (逢星期四出發) \$8  
來往關東、本國增道大田山明泊村及安排乘坐日本最快之「子彈車」節目多采多姿  
東京五天 (逢星期一、三出發) \$6

創新，全港獨有，帶領旅遊遊新境界  
專線電話 36767919 或各大旅行社查詢  
旅行團查詢熱線：  
50521 東印雅遊 牌照號碼：351144  
電話：7232383 百禮格旅遊 牌照號碼：  
電話：6529241, 7708

設及參與所舉辦的活動。而區內設施在設施的使用率上亦甚高。

第七年區活動區內居民及就業人士舉辦超過一百項活動，開支接近九十萬元，參加的人數有八萬人次，其中包括家庭主婦，在職人士，青少年及老人。在家庭活動中，騎馬、游泳及遠足等項目最受歡迎。

在現環境衛生方面，該區平均每日收集約三萬九千公噸垃圾和廢物，約佔全港收集約九區每日收集廢物的百分之十。隨着將有公屋重建後居民陸續遷入，預計垃圾量將有所增加。

區內共有十二條垃圾收集路線，其間分設四條收集大型廚餘、五個熟食店、五個熱食小販車站，由於有這些設施，無牌熱食在區內非法經營的情況並不嚴重。目前的八支一級執法隊伍可應付並解決問題。不過，有關人員仍時刻提高警覺，防止非法販賣活動。

九龍

誠聘下列教師，

①電腦 G.M.

②數學 G.M.

③英文 G.M.

④英文/I.S. C

有意者請附履歷

號伍華書院——

**聘**  
九龍基督教津  
術文憑教師各  
請繕履歷附近  
李求恩紀念中

屯  
聘西史、  
位，家  
4666802

高班  
荃灣津中  
班英文學  
函荃灣同  
長收



## 提出對話

[illegible][illegible]







# 週末舉行男女運動員逾百人 國際太極推手大賽 十餘地區派隊參加

【本報訊】由香港太極推手總會主辦，「國際太極推手大賽」將於六月八、九兩晚七時，假香港會議展覽中心舉行。屆時將有來自十餘個地區之男女運動員逾百人參加。今次比賽係由香港太極推手總會主辦，旨在推廣太極推手運動，並促進國際間之交流。比賽共分男女組別，年齡由十歲至六十歲不等。主辦單位表示，今次比賽之規模空前，希望透過比賽，讓運動員在競技之餘，也能增進友誼，共同推廣太極推手運動。

## 國際綜藝合家歡 海報設計賽揭曉

【本報訊】由香港海報設計協會主辦之「國際綜藝合家歡」海報設計賽，日前已圓滿揭曉。今次比賽共收到來自世界各地之參賽作品逾千件，競爭激烈。經過評審團之精心評選，最終選出各組別之得獎作品。主辦單位表示，今次比賽之作品水準高，創意豐富，充分展現了海報設計之藝術魅力。得獎作品將於近期內舉行展覽，歡迎公眾前往參觀。

## 九巴夏季恢復 91R假日服務

【本報訊】九巴公司宣佈，自六月九日起，將恢復91R線之假日服務。91R線為一條由九龍灣至沙田之假日巴士線，主要為方便市民在假期期間往返兩地。九巴公司表示，恢復91R線服務後，將增加班次，以應付市民之需求。此外，九巴公司亦將於近期內調整部分線路之班次，以配合夏季之交通情況。

## 觀塘道中心 關心中港課程

【本報訊】觀塘道中心將於近期內舉辦一系列有關中港課程之講座及研討會。中心表示，今次活動旨在探討中港課程之現狀及未來發展，並為相關人士提供交流之平台。活動內容包括：中港課程之比較分析、課程設計之探討、教學方法之交流等。歡迎對中港課程有興趣之人士參加。

## 行舉廳餐美占頂山 演表裝時座茶午下

【本報訊】位於山頂之「頂占美餐廳」將於近期內舉行一場精彩之午茶座表演。該餐廳表示，今次表演將由多位知名藝人演出，內容包括：流行歌曲演唱、舞蹈表演、小品劇等。餐廳環境優雅，菜餚精美，是市民休閒娛樂之好去處。歡迎市民光臨參加。

## 青年協會第二屆舉辦 挑選青年大使

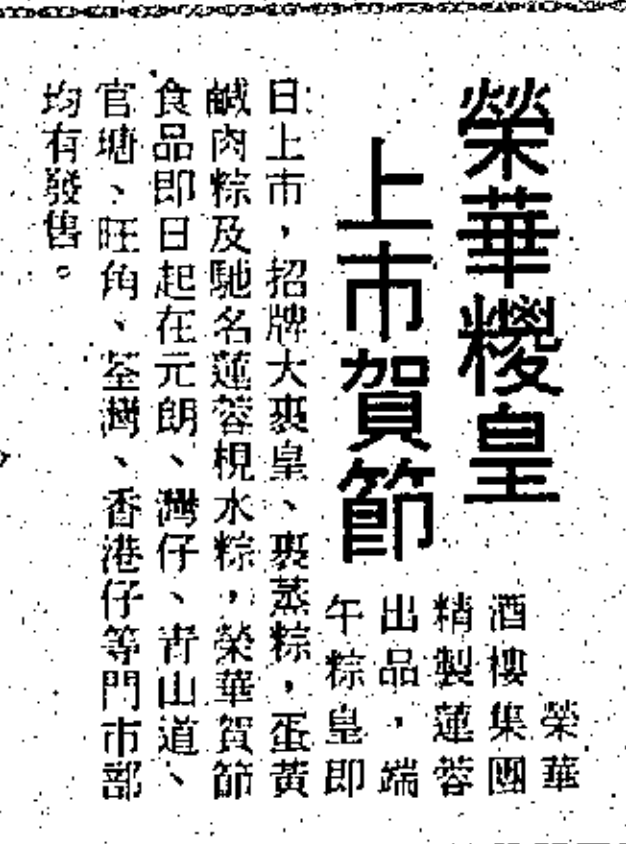
【本報訊】香港青年協會將於近期內舉辦第二屆「挑選青年大使」活動。該活動旨在發掘及培養優秀之青年人才，以代表香港參加各項國際青年活動。協會表示，今次活動之規模擴大，歡迎更多青年踴躍參加。活動內容包括：面試、筆試、實踐訓練等。獲選之青年大使將接受為期六個月之培訓，並代表香港參加各項活動。

## 女為悅己者容

【本報訊】一項由美容專家進行之調查顯示，現代女性對美容之重視程度已達空前。調查發現，大部分女性認為，良好之容貌是女性成功之重要因素之一。為了達到理想之容貌，不少女性紛紛投入大量金錢及時間在美容產品及服務上。專家建議，女性應選擇科學、健康之美容方法，並注意日常之護膚工作。



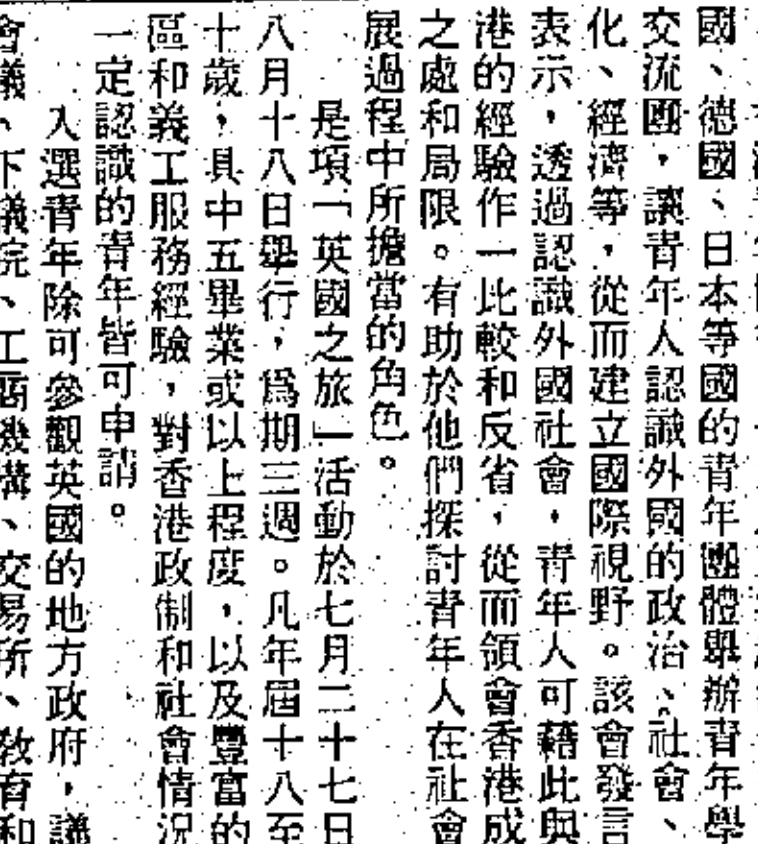
圖：國際太極推手大賽舉行招待會，主席與運動員合影。



圖：海報設計賽得獎作品展覽，參觀者眾多。



圖：頂占美餐廳午茶座表演，藝人精彩演出。



圖：青年協會挑選青年大使活動，多位青年參加。



圖：觀塘道中心舉辦講座，探討中港課程。



圖：美容專家調查顯示，女性重視容貌。



圖：九巴恢復91R線假日服務。

<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>樂民</b> 3517109 3475649 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>鴻基</b> 3271523 3556374 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後										<b>新麗</b> 7857763 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>城海</b> 7750619 7750619 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>華東</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>紐約</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>光新</b> 5132959 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇都</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人										<b>皇后</b> 313000 今日：女機人 明日：女機人 後：女機人									
<b>金聲</b> 8331937 7718933 今日：藍色霹靂火 明日：頁人事警察！的最感一 後：日追尋午夜後																																																																																																			